NAWRAS

WHEN THE STONES SPEAK Ephesus charms visitors with its immaculately preserved heritage

48 HOURS IN BHAKTAPUR This charming city in Nepal is famous for its stunning architecture





MAXPOSURE MEDIA GROUP (I) PVT. LTD.

CEO & Managing Director PRAKASH JOHARI

Director VIKAS JOHARI

Editorial Director JAYITA BANDYOPADHYAY

Finance finance@maxposuremedia.com Careers:

hr@maxposuremedia.com Editorial:

nawras@maxposuremedia.com

Information: info@maxposuremedia.com

Advertising: aaliyah@maxposuremedia.com

MAXPOSURE SALES OFFICES

INDIA | Maxposure Media Group (I) Pvt Ltd, #TheAddress, Plot No 62, Okhla Industrial Estate, Phase III, New Delhi-110020. Tel: +91 11 43011111, Fax: +91 11 43011199 E-mail: info@maxposuremedia.com

USA | Maxposure Media Group LLC, 22 Jericho Turnpike, Suite 108, Mineola, New York 11501 Tel: +1 646 3672 916 E-mail: info@maxposuremedia.com

BAHRAIN | Maxposure Marketing Services WLL, Suite No. 652, 6th Floor, The Lounge Serviced Offices, Building 247, Road No 1704, Diplomatic Area, Manama, Kingdom of Bahrain, P.O. Box 11409, M: +973-37778537, +973-37161313, +973-34082769, Tel: +973-17518793 E-mail: sabhishek@maxposuremedia

SINGAPORE | Maxposure Global Pte Ltd, 51, GoldHill Plaza, #07-10/11, Singapore-308900 Tel: +65 3163 2622 E-mail: info@maxposuremedia.com

THAILAND | Maxposure Media (Thailand) Co. Ltd No. 4/1 Soi Latphrao 52 (Nivet 2), Wang Thongland Sub-District, Wang Thongland District, Bangkok E-mail: info@maxposuremedia.com UAE | Maxposure Arabia FZ LLC, Dubai Media City, Building No. 8, Premises no. 523, Fifth Floor, Dubai, UAE, Tel: +971 44310793 E-mail: info@maxposuremedia.com

BANGLADESH | Subcontinental Media Pvt Ltd, Profficio 2nd Floor, 4 Mohakhali Comercial Area, Dhaka-1212 Bangladesh M: +88 018 6226 0427 E-mail: shohedul@subcontinentalmedia. com

INTERNATIONAL REPRESENTATION

EUROPE FRANCE | Nicolas Devos | IMM International Tel: +331 4013 7905 E-mail: n.devos@imm-international.com

RUSSIA/SWITZERLAND Gleb Korotkov | Halfbudget Tel: +79 85 224 3800, +41 767102525, Email: info@halfbudget.com

TURKEY | Tan Bilge | Media Ltd Tel: +90 21 2275 8433 E-mail: tanbilge@medialtd.com.tr

LONDON | David Simpson | Simpson Media Tel: +44 79 0088 5456 E-mail: david@simpson-media.com

FAR EAST

NORTH AMERICA CANADA | Wayne Saint John | The New Base, Tel +141 6363 1388 E-mail: wayne.stjohn@thenewbase.com

HONG KONG/INDONESIA | Peter Jeffery | Asian Integrated Media Ltd

Tel: +852 3910 6388 E-mail: peterjeffery@asianmedia.com

JAPAN | Michiko Kawano | Pacific Business Inc Tel: +813 3661 6138 E-mail: kawano-pbi@gol.com

SOUTH KOREA | Jung-Won Suh | Sinsegi Media Inc., Tel: +82 2785 8222 E-mail: sinsegi-2@sinsegimedia.info

AUSTRALIA

SYDNEY | Charlton D'Silva | Publisher's Internationalé Tel: +612 9252 3476 E-mail: charlton.dsilva@pubintl.com.au

Maxposure

Air Arabia is the Middle East's leading low cost carrier, with five hubs in Alexandria, Amman, Casablanca, Sharjah and Ras Al Khaimah. This complimentary copy of Nawras magazine is yours to keep. *Nawras*, meaning the seagull in Arabic, is published by Maxposure Media Group (I) Pvt Ltd (MMGIPL) on behalf of Air Arabia PJSC. Nawras and the Nawras logo are trademarks of Air Arabia PJSC. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or transmitted in any form without the prior permission of the publishers. © Maxposure Media Group (I) Pvt Ltd. The views expressed in the nagazine are not necessarily those of the publisher or Air Arabia. All efforts have been made while compiling the content of this magazine, but we assume no responsibility for the effects arising there from. MMGIPL/Air Arabia does not assume any liability for services or products advertised herein. All articles marked as 'In Focus' in the magazine are advertorials.

FROM THE TEAM

Dear Readers,

This month, we take you on a journey to Ephesus (page 22), one of the grandest and best preserved ancient cities in Turkey, which is also considered to be one of the most prosperous and advanced cities of ancient Rome. We also visit the UNESCO World Heritage Site of Bhaktapur (page 28) in Nepal, to explore its famed Potter's Square. We also travel to Colombo (page 34) in Sri Lanka, to taste its mouthwatering seafood and feast our eyes on the stunning views of the Indian Ocean. Next, we head to Kiev (page 40), the beautiful capital city of Ukraine and walk through its historic streets, visit its museums and indulge in some retail therapy. We always endeavour to bring to you stories about the most sought-after destinations across the globe, and we hope this issue inspires you to travel the world and soak up all that it has to offer!

Happy reading,

Editorial Team Nawras



ON THE COVER A colourful market in Bhaktapur

STAY CONNECTED







@airarabiagroup

@airarabiagroup

facebook.com/airarabiagroup

IN THIS ISSUE

10 CALENDAR Check out what's going on where this month

12 SNAPSHOT Snippets, tips and facts about travel, people, history and events

16 ROOM SERVICE Feel at home at these bed & breakfasts

18 INTERVIEW Mexican jazz vocalist Magos Herrera believes that music is a lifelong commitment

22 WHEN THE STONES SPEAK Ephesus charms visitors

with immaculately preserved heritage



Aster 🔊

QUALITY HEALTHCARE MADE AFFORDABLE & ACCESSIBLE

To effectually serve the community, Aster offers its customers a wholistic suite of conveniences via its integrated network of Clinics, Diagnostic Centers & Pharmacies, All the three healthcare business units function as a unified entity under one leadership in order to provide end-to-end primary care services to its customers. Such an integration aims at providing a seamless healthcare experience to patients in their journey from illness to wellness.

he word Aster is synonymous with the term Healthcare in the region today. What started as a passionate Doctor's mission to treat people well and provide affordable healthcare services to everyone in the vear 1987 has now transformed into one of the largest healthcare set ups in the region with a current network of 20 hospitals, 112 clinics, 213 pharmacies and a workforce of 17,600+ committed professionals.

The premise on which the Aster DM Healthcare Group has been build is that a patient's 'cure and recuperation' experience should be seamless & effortless. The medical team in attendance provides personalised, matchless, well-coordinated and high-quality care in a manner that leads to complete healing and recovery.

From Illness to Wellness – Aster promises qualitative care

As a brand, Aster is well known for putting patients on the path to wellness through palliative and restorative medical care at all levels. It has now emerged as an increasingly popular & dependable healthcare provider of choice for patients in their journey from illness to wellness.



Clinics for qualitative primary care Aster Clinic touches the lives of more than 12.000 patients every day and have become an integral part of the UAE's social fabric serving a multi-cultural customer base. It has the best in class robust quality standards, enhanced professional expertise and spacious infrastructures to render the most comfortable and satisfying patient experience. With 60+ multi-disciplinary clinics and diagnostic centres, 19 comprehensive specialities equipped with 420+ skilled doctors, and 700+ professional

CLINICS THAT CARE

420+ highly skilled doctors 600+ dedicated nurses 19 Specialities (Neurology, Cardiology, Orthopaedics, General Medicine, Obs & Gyn, Paediatrics and more) Empaneled with all Insurance Networks

Aster 🔊

24/7 HELP-LINE

Dedicated call centre for personalized care 800 700 600 (Pharmacy) +971-4-4400 500 (Clinic) Access to 700+ multilingual counselors & pharmacists

paramedical staff, Aster Clinic is constantly expanding and evolving to serve the community better.

From being the 1st JCI accredited laboratory in the middle east to having the best in class diagnostic imaging technology, the diagnostic centres play a vital role in achieving the overall efficacy. Over the years Aster has evolved as a brand that serves high quality healthcare at an affordable price.

The concept of care does not limit itself to the patients who walk in, but it goes beyond and provides necessary healthcare counselling to the needy sections of the society. Various educational drives are organized to engage with communities through initiatives such as community talks, health check-up camps, medical education programs, health workshops at schools and many more..





THE LARGEST NETWORK **OF PHARMACIES**

CONVENIENCE **AT THE CORE**

Aster Secure Rewards Program Healthcare at your fingertips www.asteronline.com

Delivering medicines to your doorstep

From a Pharmacy in every neighbourhood to a knowledgeable Aster Pharmacist available 24/7 for every house hold!

Aster's multilingual pharmacists and competent customer service advisors are available 24/7 via their help-lines numbers (800 700 600 & +9714-4400 500). The contact centre team provides initial preliminary consultations and also serve as 'first responders', directing patients to the appropriate doctors, making suitable appointments and speedily making arrangements during medical emergencies and critical situations when time is of the utmost essence.

Making customer convenience a priority

Aster Pharmacy has instituted a system of delivering medical supplies, medicines and other non-pharmaceutical essentials directly to the door step of the customer. It also launched the region's premiere

pharmacy rewards program, popularly known as ASTER SECURE. The program rewards & delights its members by offering various value-added features. Adding another first to its list, it also started www.asteronline.com, an e-commerce platform which brings more than 10,000 products to your fingertips.

Brand Aster—a harbinger of good health & happiness

The values of care and compassion are at the core of Aster's primary care foundation. The right tools, technology, processes and people at Aster come together to creatively speedup quality outcomes for its patients. Its empowered staff engage effectively and create a positive, healing patient-care environment.

Aster - The master at treating patients well!

60+	CLINICS
213	PHARMACIES
420+	DOCTORS
1500+	PARAMEDICS

IN THIS ISSUE

28 48 HOURS IN BHAKTAPUR This charming city is famed for its architecture

34 A TASTE OF COLOMBO The city surprises visitors

with delectable cuisine and world-class tea

40 KIEV-ING IT COOL Ukraine's capital city is a stunner with its historic streets



45 NEWS A look at what has been happening at Air Arabia

48 MAP Air Arabia's destinations













22 RIDES & ATTRACTIONS

28 F&B OUTLETS





THE

PART OF ILYAS & MUSTAFA GALADARI GROUP

TO THE COOLEST INDOOR THEME PARK

BRING YOUR AIR ARABIA BOARDING PASS & CLAIM 20% OFF UP TO 4 GENERAL PARK ENTRY TICKETS OFFER VALIDITY 15' SEPT. TO 30th SEPT.



25 RETAIL OUTLETS



MS & CONDITIONS APPLY

LOADS OF LIVE ENTERTAINMENT



Get closer to the wild side of Kenga

Daily flights to Nairobi from Sharjah!

Route	Flight No.	Departure	Arrival	Frequency	
Sharjah - Nairobi Nairobi - Sharjah	G9734 G9735	09:00 13:45	13:05 19:50	Daily Daily	
Do not forget to pre-book	🗊 Seat	📥 Meal	💼 Baggage	I nsurance	

العربيــة للـطيـران airarabia.com

AIRBEWARDS Sign up with Air Rewards & get upto 10% cashback as points

Book at airarabia.com | Call Sharjah (06)5580000, Abu Dhabi (02)6315888, Al Ain (03)7666630 Ras Al Khaimah (07)2284177 or visit our sales offices or travel agents @airarabiagroup 🗟 🗩 🕼 () Terms and conditions apply.

THE SHORT LIST

SNIPPETS, TIPS & FACTS ABOUT TRAVEL, PEOPLE, HISTORY AND EVENTS



During this festival, married women fast and pray for their husbands' long lives



After offering prayers, women greet each other and engage in merrymaking



- // EVENTS // SNAPSHOT // ROOM SERVICE // INTERVIEW

TEEJ, NEPAL



This year, the festival will be celebrated in the country on September 12

EVENTS CALENDAR

September 6 - 8 Carmen at Dubai Opera



Where: Dubai, the UAE Carmen, one of the worlds most-loved operas, will be performed by The Armenian National Academic Theatre Opera and Orchestra at this iconic venue. www.dubaiopera.

September 16 Global Sound festival



Where: Colombo, Sri Lanka Popular EDM artist Alan Walker will perform live at the Royal College Sports Complex as part of his world tour. www.alanwalker.no

September 20 - 23 **Contemporary Istanbul**



Where: Istanbul, Turkey This art festival brings together top galleries and renowned collectors from Turkey, Russia, the Middle East and several other countries. www.contemporaryistanbul.com

September 20 - 27 World Judo Championship



Where: Baku, Azerbaijan Over 300 participants from 64 countries across the world including China, Lebanon and Spain will participate in this event. www.ijf.org

September 15 **Comic Con Nepal**



September 20 - 23 **Beirut Art Fair**



Where: Beirut, Lebanon This fair will exhibit some of the best modern and contemporary artworks from over 40 galleries across the world. www.beirut-art-fair.com



September 23 **Absolute Moscow Marathon**



Where: Moscow, Russia This 42.2 km annual race takes participants across more than 30 iconic sights in the city including the Kremlin and the Bolshoi Theatre. www.moscowmarathon.org

September 29 onward MESS International **Theater Festival**



Where: Abu Dhabi, the UAE This annual festival promotes regional performing arts. Last year it showcased 22 plays from over 10 countries. www.mess.ba

SNAPSHOT





Located 1,700 m above sea level, this 18 m-high fall is one of Armenia's most stunning sights. The surrounding area has several caves and cliffs.



Dropping from a height of 24 m, this waterfall is one of the biggest of its kind in India. The area around the falls makes for lovely picnic spots.



Blake Lively

NEW RELEASE - Lively stars in A Simple Favor, a thriller based on a novel of the same name by Darcey Bell. The movie focusses on three characters and revolves around betrayals and disappearances.

THE QUOTE - "When I have bad days, I just eat lots of chocolate ice cream and dance to the Lion King soundtrack."

TRIVIA - She was fitted for Selena's (her character on the TV show Gossip Girl) wedding dress a day after her actual wedding to Ryan Reynolds.

also boasts five thermal springs. Just above the terraces lie Hierapolis, which and Byzantine spa city. Both Hierapolis and Pamukkale are

You can comment on your experience or discover Air Arabia's latest news and offers by following @airarabiagroup

Zhangjiajie National Forest Park, China

The Zhangjiajie National Forest Park features striking quartz-sandstone pillars standing among luxuriant vegetation. The most famous sight of this Hunan Province's star attraction is the 3,544-ft-high Hallelujah Mountain (Southern Sky Column). The scenic beauty of this forest park is believed to have inspired the setting of the movie *Avatar* (2009).





MINUTE **GUIDE TO**

PAMUKKALE, A TOWN IN TURKEY Pamukkale or Cotton Castle

(pamuk means 'cotton' in Turkish). is famous for its gleaming white calcite travertines running with warm, mineral-rich waters. Pamukkale

was once a Roman UNESCO World Herigate Sites.

STAYS STARTING FROM AED 260 PER NIGHT*

Zabeel House by Jumeirah[™]: A collection of hotels in the heart of Dubai Creek

zabeelhouse.com/alseef/splashandstay zabeelhouse.com/mini/splashandstay

*Terms and conditions apply

@zabeelhouse | 800 440 2144

ZABEEL

HOUSE

By Jumeirah

FIND YOUR PLACE

BOOK A STAY AT ZABEEL HOUSE AL SEEF BY JUMEIRAH^T OR ZABEEL HOUSE MINI BY JUMEIRAH[™] AND GET UNLIMITED ACCESS TO WILD WADI WATERPAR

DAY IN HISTORY eptember 26 1888

BIRTH OF TS ELIOT

One of the leaders of the Modernist movement in poetry, Thomas Stearns Eliot was born in St. Louis, Missouri, the US, His study of Dante's poetry and works of the French symbolist Jules Laforgue helped him find his own style. Some of his popular works of poetry include The Waste Land and Four Quarters. In 1948 he was awarded the Nobel Prize for Literature.



TRAVEL APP Opera VPN

When we log into Wi-Fi while travelling, we put our online data and security at risk. The Opera VPN app protects your internet connection from prying eyes. It lets you spoof your online location and also encrypts the data received and sent from your device.



City Stopover: Amman

12 hours =

SEE

THE READ

Royal Automobile Museum This museum displays more than 70 classic cars and motorbikes from the personal collection of King Hussein, the former is considered to be ruler of Jordan. the national dish.

EAT RELAX Mansaf A rich and plentiful mélange of rice, meat and hardened yoghurt, mansaf has roots in the Bedouin culture. It

Luna Park Filled with fun rides such as a ferris wheel, tea cup rides and pedalos, the Luna Park is popular with both tourists and locals of all age.

SHOP

Wild Jordan Center The nature store at the Wild Jordan Center sells a variety of products including candles made by Bedouin women, decorated ostrich eggs, organic herbs and silver jewellery.

#AirArabia or DM photos of your trips with us to @airarabiagroup and we'll post them online





MUSIC PLAYLIST Former member of The Beatles, Paul McCartney will release his latest studio album Egypt Station on September 7. Named after one of Paul's own paintings, the album features 14 tracks. Two among them - I don't know and Come on to me - are already out.









LIVE THE SIMPLE LIFE

Check into these beautiful bed & breakfasts for a memorable stay on your next vacation



SUNFLOWER B&B HOTEL KIEV, UKRAINE

Located a block away from the main city square, the cozy Sunflower B&B Hotel is surrounded by architectural marvels of the 18th and 19th centuries. Continental breakfast is served in the room but you can, alternatively, opt to gorge on some local delicacies in one of the many eateries around the property. The rooms are spacious and quiet, with wooden floors, comfortable beds and raised ceilings.

Kostelnaya 9 - 41, Kiev, Ukraine T: +380-44-279-38-46 www.sunflowerhotel.kiev.ua



Slice of history



17 airarabia.com



UP TOWN B&B BERGAMO, ITALY

One of the best features of this bed and breakfast is its colour-themed rooms - red, white, blue and green. The breakfast area offers mostly vegan or vegetarian options along with stunning views of the Piazza Angelini and the old town's monuments that lead straight to Piazza Vecchia. The highlight, however, is that you get to decide the time of the day when you want to have your breakfast.

Piazzetta Luigi Angelini, 15, 24129 Bergamo BG T: +39 035 4890277 www.uptownbnb.it

Sunny side

ART DE SÉJOUR BED AND BREAKFAST BRUSSELS, BELGIUM

Set in a 19th-century refurbished neoclassical townhouse, this quaint bed and breakfast is situated in Brussels' historical centre of Saint Jacques. You can either enjoy a continental breakfast at the property or explore Belgian and international cuisines in one of the several cafes and restaurants in the vicinity. Attractions such as the Grand Place and the Royal Palace are located closeby.

Rue des Bogards 12, 1000 Bruxelles, Belgium T: +32 2 513 97 55 www.artdesejour.com





ALL THAT JAZZ

Mexican jazz vocalist Magos Herrera believes that music is a lifelong commitment if one wants to truly excel in it



Music, for Magos Herrera, is an extension of herself. Considered one of the most active vocalists in the contemporary Latin American jazz scene. A Grammy nominee, Herrera has worked with some of the best musicians across the world including saxophonist Tim Ries and pianist Elio Villafranca.

» You studied fashion designing. What inspired you to take up music? I have always wanted to become a singer. But it was when I was studying fashion design in Florence, Italy, that I decided to embrace music seriously. I guess music was an inner call, which I addressed. After that, with time, everything has fallen into place. Today, I design the clothes I wear during my performances.

» Of all the musical genres, what is it about jazz that appeals to you?

Jazz has a 'conversational' aspect to it, which is really unique. That apart, the harmonic sophistication, the improvisation and the interplay among the band is what makes this genre so engaging and appealing.

» Tell us about your formal training in the genre.

I honed my skill at the Musicians Institute in Los Angeles, after which I trained under Russian opera singer Konstantin Jadan for many years, where I perfected my vocal technique. My learning of the art continued with renowned vocalists such as Dominique Eade and Kevyn Lettau. I have also studied under several teachers of the genre in New York, where I currently live.

» Which has been your most memorable performance so far?

There are many wonderful memories from 20 years of touring and performing at various venues - both big and small - and festivals. The love with which people welcome me everywhere I go, and appreciate my music brings me immense joy. But I believe there are certain moments in life that make you take a deeper look at your wok which in my case was music. For me, that moment was my first concert at the Montreal

Jazz Festival. My career took an international turn after that.

» Where do you draw inspiration from, for your songs?

Inspiration is everywhere. From a pretty flower to a floating cloud and a bird - I derive inspiration for my music from everything. Some of my works are also inspired by my own emotions such as longing, love, anger and desire, and ideas of what makes us human and divine.

» Who are the musicians you look up to?

Artistes who are true to themselves, their stories and their expressions motivate me. From João Gilberto to Betty Carter and Mercedes Sosa - the list is infinite.

» Your advice to someone looking to take up jazz singing as a career.

It is important to study and create a foundation first. One should be smart enough to create opportunities if they don't come along. It is also imperative to understand that music is a lifelong commitment if you want to excel in it. 🔇

Inset: Magos Herrera; Opposite page: The artiste during some of her performances



5 رحلات أسبوعياً إلى جوا من الشارقة!

الوجهة	رقم الرحلة	المغادرة	الوصول	الأيــــام	
الشارقة – غوا جوا – الشارقة	G9 492 G9 493	23:20 04:40	04:00 06:35	الأثنين، الثلاثاء، الخميس، الجمعة، السبت الثلاثاء، الأربعاء، الجمعة، السبت، الأحد	
لا تنىسى أن تحجـز مى	ىىبقا 🕫	المقعد	📥 الوجبة	🛍 الأمتعة 🛛 🔓 التأمين على السفر	

Air Rewards سجل في برنامج Air Rewards واسترجع لغاية 10٪ من مشترياتك على شكل نقاط

احجز عبر airarabia.com | اتصل بالشارقة 5580000 (06)، أبوظبى 6315888 (02)، العين 76666630 (03)، رأس الخيمة 2284177 [قم بزيارة مكاتب مبيعاتنا أو وكلاء السفر المعتمدين (f) (ع) (الأربط والأحكام. | تطبق الشروط والأحكام.

DESTINATIONS

DISCOVER ALL THE EXCITING PLACES THAT AIR ARABIA CAN TAKE YOU TO



KUWAIT TOWERS, KUWAIT These iconic towers were designed by Swedish architect Malene Bjorn





- // ESCAPE // EXPLORE // DISCOVER // EXPERIENCE



When the STONES SPEAK

The immaculately preserved monumental ruins of ancient Ephesus in Turkey are reminders of the city's glorious past

TEXT BY KATHERINE BECKETT

A Roman holiday was beckoning me. As I packed for a short trip to Ephesus, one of the grandest and best preserved ancient cities in Turkey, I couldn't control my excitement. I was looking forward to visiting one of the most prosperous and advanced cities of ancient Rome, often described as the most classical metropolis of those times. A brochure I had picked up from a small bookshop during one of my many trips, added to my anticipation. I leafed through it yet again, stopping at a beautiful picture of a structure in Ephesus (it was an image of the Library of Celsus). Ephesus was the capital of Roman Asia Minor and the fourth largest city (of that time) after Rome. Alexandria and Antioch. with over 2,50,000 inhabitants. A few hours later, I landed in Izmir, one of the cities closet to Ephesus.

As I checked into a hotel, I enquired about the best possible way to reach Ephesus and I was told that taking

Opening page: The Library of Celsus This page top: The Great Theatre; This page bottom: Remnants of the Trajan fountain; Opposite page: The Temple of Hadrian





WHERE TO STAY

BOOMERANG GUESTHOUSE Located at a stone's throw from the Ephesus Museum in Selçuk, this quaint guest house boasts colourful rooms with free Wi-Fi access and in-room refreshments. Some of the rooms also come with stunning gardenview balconies.

AYASOLUK HOTEL

This stone-carved hotel is just a three minute walk from Ephesus. Its cosy rooms feature free Wi-Fi, flat-screen TVs and en suite bathrooms with rainfall showers. The property also boasts an outdoor swimming pool a terrace restaurant.

The ornate Temple of Hadrian was built in 138 AD

the train up to Selcuk, considered the gateway to Ephesus, would be most convenient. I had heard wonderful things about Turkish hospitality but there, at the hotel, I experienced it. The receptionist politely offered to book me a ticket, saving me the time that I would have spent making a trip to the station. That evening, as I read about Ephesus, I came across a few interesting pieces of information about the city. First, it is believed that even after excavations that have lasted over a century, almost 80 per cent of the city is yet to be unearthed; and second, that the Temple of Artemis in Ephesus is believed to be one of the largest of



its kind on Earth, making it one of the seven wonders of the ancient world.

The next morning. I took a 70-minute train ride to Selçuk. Before making my way to Ephesus, I decided to stop by the small - but very informative - Ephesus Museum in Selcuk. The exhibits include archaeological artefacts from the ancient city such as jewellery, scales, caskets meant for keeping cosmetics, coins and even ancient statuary. A few highlights here that deserve a mention are: a huge statue of a resting warrior, two marvellous marble statues of Greek God Artemis and a frieze (a broad horizontal band of sculpted or painted decoration, especially on a



wall near the ceiling) from the Temple of Hadrian.

Content with all the knowledge I had come across, and dutifully jotted down in my notebook, I finally made it to Ephesus. My first stop was at one of the most iconic structures here - the Library of Celsus. Dating back to the early 2nd century AD, this magnificent structure has undergone extensive restorations over the years. Archaeologists believe that the walls of the library were capable of holding over 10,000 scrolls and that a one millimetre gap between the inner and outer walls protected valuable scriptures from extreme temperature and humidity. In the ancient world, the library was the third largest of its kind, after the ones in Alexandria and Pergamum.

While exploring the city, I came across a roofed complex, housing seven well-preserved Roman residential quarters. I meandered through the houses, taking in the beauty of the colourful mosaics and painted frescoes. The graffiti in the second dwelling, depicting images of gladiators and animals, was stunning. But dwelling six, with a 185-sg-m marble hall and remarkable hot and

This page left: Restored statues near the Gate of Hercules; This page right: Tourists in Ephesus; Opposite page left: Exhibits at the Ephesus Museum





WHAT TO EAT

AGORA RESTAURANT This is one of the most sought-after restaurants in Selcuk. Located close to the Ephesus Museum, this eatery serves an eclectic variety of delicacies including pizza, a wide range of dips and delicious meat preparations.

EDJER RESTAURANT Here, you can sample some of the best Turkish delicacies, prepared in separate vegetarian and non-vegetarian kitchens. Two must-try dishes here are the stuffed grape leaf with rice and stuffed aubergine.

cold baths, dating back to the 3rd century AD, stole the show.

The star attraction of this ancient city, next to the Library of Celsus, is the ornate Temple of Hadrian. Built in the Corinthian-style in 138 AD, this temple honours Roman emperor Trajan's successor. If history is to be believed, the structure originally had a wooden roof. The main arch of the temple is supported by a central keystone, which alone maintains the balance of this architectural marvel. I spotted the intricate decorative details on the outer arch - it was a carving of Tyche, the Greek Goddess of luck.

Following a map, I chartered my way through the city and reached the Great Theatre. It was a breathtaking sight - an open-air amphitheatre surrounded by lush green all around. According to legends, the theatre was

ESCAPE

originally built under the supervision of king Lysimachus and was later reconstructed by the Romans between 41 and 117 AD. The Romans, however, incorporated some of the original design elements, including the traditional shape of the sitting area. It is estimated that during its heyday, the theatre could accommodate as many as 25,000 spectators.

I was at the theatre when I realised that the western sky had started to change colour. And it meant only one thing - it was time to head back to Izmir. As I took the train out of Selçuk, I could not help but look back on the wonderful, enriching day I had. If it hadn't been for this one-day trip to Ephesus, I would have never known how ruins can speak multitudes of a once flourishing city, rife with art, history and marvellous works of architecture. 🛽





One of the most popular UNESCO World Heritage Sites in Nepal, this city is famed for its rich history, charm and architecture

TEXT BY RUPALI DEAN

Weaving my way through speeding cars, honking motorbikes, ardent street hawkers and a multitude of people, I navigate the narrow streets. My senses soon go into overdrive and dust begins to gather pace around me... Luckily, I do not give up on Bhaktapur so easily. I am drawn to this enchanted mayhem. So much so, that I spend two days discovering the city's charms. There's more to Bhaktapur than meets the overwhelmed eye. I am enthralled by old Newari traditions, gorgeous wooden pagodas, bustling open markets and opulent palace courtyards.

WHERE TO S	5TAY	
NYATAPOLA GUEST	HOUSE	
Located near the Pottery Square, this guest house offers training	in local crafts and cooking. The rooms are small but cozy,	with low ceilings. There is also a souvenir shop on the premises.



DGAON GUEST HOUSE

odate of ditional ing, the : house res a

coffee shop, courtyard restaurant and a coveted deluxe room with a private

balcony. The rooms are modern rather than traditional, with TVs and parquet floors.

DAY 1

Morning

I start my day with a short drive to the Boudhanath stupa. As I step in, I see swarms of pilgrims walking around the stupa in a clockwise direction. This 36-m-high stupa of Boudhanath is said to be one of the largest of its kind in South Asia. The tale behind the location of the stupa is quite interesting. Legends have it that the stupa is situated on an ancient trade route connecting to Tibet. It was here that the merchants rested and offered their prayers.

The stupa was built in the shape of a mandala and was designed to replicate the Gyangtse gompa in Tibet. On each side of the monument are a pair of eyes. I come to know from the locals that they are the "all-seeing eyes of Lord Buddha, which symbolise awareness".

Afternoon

One of the not-to-be-missed sights in the city is the Durbar Square. There



WHERE TO EAT

LA BELLA NEPAL RESTAURANT

This restaurant is one of the few in the city known for its Italian cuisine. It also serves some lipsmacking local Nepali food. A must try here is a plate of steaming momos.

DATTATREYA ROOF TOP RESTAURANT

For a taste of global cuisine, head to this restaurant located inside the Dattatreya Guest House. It offers an eclectic variety of delicacies from Nepal, India, China, Italy and Mexico.







are three Durbar Squares in Nepal: in Kathmandu, Patan and Bhaktapur. And I decide to explore the one in Bhaktapur. One of the highlights of this square is its spectacular golden gate. Set against a bright red wall, the gate was commissioned by king Bhupatindra Malla in the early 18th century but was completed by his successor, Jaya Ranjit Malla, in 1754. It is believed to be the finest example of Nepal's repoussé metalwork. This gate leads to the inner courtyards of the royal palace. But it is the magnificent 55 Window Palace, situated on the right side of the gate, that takes my breath away. As the name suggests, 55 intricately-carved wooden windows adorn the upper level of the building. I cannot help but marvel at the beauty of the superb architecture.

Evening

I realise quickly that exploring the Bhaktapur Durbar Square entirely requires more than one afternoon. So, I wander through the square and reach its western end. Four temples take pride of place here, dedicated to four Hindu pilgrimage sites in India. Although the temples suffered some degree of damage in the 2015 earthquake, they still retain their charm and majesty.

"These temples were constructed to provide spiritual merit to pilgrims who were not able to make the journey to all the four holy sites (Kedarnath, Badrinath, Gangotri and Yamunotri) in the Indian state of Uttarakhand," I overhear a nearby guide.



Opening page: A young monk; Opposite page top: The golden gate; Opposite page bottom: Nepalese wood carvings; This page top: Boudhanath stupa; This page bottom: The peacock window



DAY 2

Morning

Bright and early the next morning I walk down a shop-lined alleyway to reach the city's iconic ceramic hub -Potter's Square. I enter the square to feast my eyes on hundreds, probably thousands, of clay pots, urns and vessels, segregated by size and shape, drying in the sun. A woman potter, working hard on a lump of clay, stops and invites me to join her at the wheel. After struggling for a good 30 minutes, I am somehow able to make something that could be called a bowl. The potter urges me to accompany her to the kiln at the back of the square, where she proceeds to explain the firing process. There are a few shops in the area that





The peacock window is one of the main attractions of Dattrareya Square

sell the finished clay products along with other decorative objects. I am told that the square, too, was affected by the earthquake but neither the artisans' creativity nor business suffered.

Afternoon

In the afternoon, I savour a traditional Newari lunch of dal (lentil soup). bhaat (boiled rice) and tarkari (curried vegetables) along with tangy aachar (pickle). But my favourite is the vegetable soup made with potato and bamboo shoot! Post the sumptuous meal, I head to the Dattrareya Square to visit the museums dedicated to wood carving, and brass and bronze. An eye-catching feature at the square is the peacock window, carved into the walls of one of the buildings. Intricately constructed and interlaced with fine details, it is considered to be one of the





finest carved windows in Bhaktapur. I buy a replica of the peacock window from one of the several shops nearby.

Evening

I reserve my last evening in the city for shopping. From local pashminas to cashmere shawls, from multicoloured bags to decorative trinkets and from vibrant woollens to picture postcards...I am spoilt for choice. I pick a few guirky key chains for relatives and postcards depicting some of the scenic sights in Bhaktapur for my travel journal. A few prayer wheels join my goodie bag for good luck. I dig into some street food like the royal curd flavoured with local honey, jalebi and *kachori* (savouries) and a bowl of *thukpa* before I wrap up a wonderful 48 hours in the city. 🔕

Opposite page top: Colourful Nepalese masks; Opposite page bottom: An artisan in her workshop; This page left: A woman drving clav pots at Potter's Square; This page right: A potter giving finishing touches to his creation

A task of COLOMBO

Sri Lanka's capital city surprises visitors with a stunning promenade, delectable cuisine and world-class tea

TEXT BY SARAH WALKER





I have been to guite a few sea-side cities but very few come close to Colombo. Why, you ask? Well, for starters, Sri Lanka's capital is one of the cleanest cities I have come across. It is said that in the 19th century, the city was so green that it was referred to as the 'garden city of the East'. Second, the city offers one of the most breathtaking views of the Indian Ocean and a sprawling promenade to enjoy them. Third, and most important, the warmth of its residents. And for a traveller like me who prefers not to rely on the Internet, this came as a blessing. Right from extending a warm 'ayubowan' (meaning 'long life' in the local dialect) at the Colombo airport taxi booking counter to opening up their homes and hearts to me (I put up at a lovely homestay), I never felt like a stranger in the city. And as far as my adventures in Colombo went, here's a trip down memory lane. There's nothing more enchanting

than a city with stunning views and Colombo did not disappoint me. Standing at the Gall Face Green promenade, I was able to take in the views of the Indian Ocean and the city skyline early in the morning. But I was told by people in the know that the best time of the day to really enjoy this sight is during sunset. My next stop on the city-hopping list was the Dutch Hospital. Located at the heart of the city, this magnificent building boasts Dutch colonial architecture and true to its name, served as a hospital in the past. It is believed that it was also the operational base of the Colombo Fort Police Station in the early 1980s. The building today houses swanky restaurants and several upscale lifestyle stores.

Food is a way of life in the city and the people in Colombo, as in the rest of the country, love to savour their

Opening page: Sunset at Mount Lavinia beach in Colombo; This page: A scenic tea plantation at Hatton (four hours from Colombo); Opposite page: Intricate decorations on a temple in the city

In the 19th century, Colombo was referred to as the 'garden city of the East'

meals. I could not resist the temptation to treat myself to a hearty meal at one of the most iconic restaurants in the city - the Ministry of Crab. Located inside the Dutch Hospital, it is headed by celebrity chef Dharshan Munidasa. The maître d' guided me to try one of the most popular dishes on the menu - baked crabs. "This restaurant was set up to celebrate Sri Lanka's seafood. its succulent crabs in particular," he smiled as I took the first bite of the

delicacy. Let's just say that if anything was to motivate me to come back to the city, it would be this melt-in-themouth crab dish.

There are very few places that encapsulate the history, culture, tradition and essence of a city better than a museum. A reason why I found myself marvelling at the exhibits of Colombo National Museum, Housed inside a stunning colonial building, the museum oozes an old-world charm





WHERE TO STAY

- FAIRWAY COLOMBO: A stone's throw from the historic Dutch Hospital, the Fairway Colombo boasts contemporary rooms with free Internet. There is also a relaxing food court and a well-equipped gym.
- CINNAMON LAKESIDE COLOMBO: One of the best business hotels in Colombo, this hotel houses a swimming pool, an aqua foot lounge and a floating restaurant. Most of their 346 rooms have private terraces that open up to breathtaking views of the city.



and has on display several objects and artefects of archaeological significance. Content with the day's adventure, I retired for the night.

Bright and early the next morning, I gorged on some steaming hoppers, Sri Lanka's version of pancakes. Except that a hopper is bowl shaped and can be had either sweet or savoury, depending upon your choice. Prepared with a batter that is made from a fermented concoction of rice flour and coconut milk, this is one of the traditional culinary delights one should not miss.

Post breakfast, I made my way to the picturesque Beira Lake and decided, almost instantaneously, to take a boat ride in the waterbody. Several high rises and commercial buildings surround this pristine lake and I got a sweeping view of the

The Beira Lake offers sweeping views of the city skyline

skyline, yet again, from a whole new angle. Colombo, believe it or not, is also a paradise for shoppers and a great place to sharpen your bargaining skills. But my pleasure, instead, lies in local art, craft and produce. And the one thing that you absolutely must bring back from Colombo is some good quality Ceylon tea (Sri Lanka is one of the world's largest producers of premium black tea). I grabbed a quick lunch at a nearby café. This time,

I sampled some city favourites - rice with parippu (a curry of pulses), polos (a dish prepared with green jackfruit) and a lipsmacking bowl of fish ambul thiyal (spiced fish). For dessert, I opted for a slice of caramel banana and cashew nut cake.

There was only so much I could have seen, eaten and experienced over a few days in a city as vibrant and exciting as Colombo. So, I chose to take a long leisurely walk along





the Gall Face Green promenade on the last evening of my whirlwind trip. A few fellow walkers smiled as they passed by. As soon as the sun started to descend, I chose a spot on the promenade's boardwalk to enjoy the view. The Indian Ocean spread out in front of me, an endless expanse of

Opposite page: Fishermen with their boat; This page top: Delectable fish curry; This page bottom: Crab dishes are a specialty in Colombo

azure, painted a fiery sunset orange. As soon as the sun touched the horizon, it set the sky on fire. Around me, people got busy taking photos. But for me, watching a sunset is like turning the last page of a good book. It is filled with hope that I could come back whenever I want to. 🛽



CONTRACTOR OF THE OWNER.

With historical neighbourhoods and vibrant squares, Ukraine's capital is a head-turner in more ways than one

TEXT BY ANANYA BAHL



11 11

The old and new co-exist in Kiev, offering visitors a unique juxtaposition of art, culture and architecture to enjoy. According to ancient legends, the city was founded between the 5th and 6th centuries by three brothers - Kyi, Schek, Horyv - and their sister Lybid, and was named after the eldest brother. It is believed that in the 11th century, Kiev, or Kyiv, was the largest city in Europe - 10 times bigger than Paris and 50 times London! Today, the city boasts modern buildings and upscale art galleries, yet exudes an inherent - and very palpable - youthful charm. For instance, Volodymyrska street, the oldest in the city, is over 1,000 years old and connects the historic heart of Kiev with its new business hub. A walk on this street feels no less than travelling back in time!

A good place to start is at the eclectic Andriyivskyy (Andrew's) Descent street. Dotted with delightful shops, galleries, salons and cafés, it's a treat to soak in its colourful ambience. Spend time appreciating its buildings, each unique in its own right. Take, for example, house number 15, designed in the shape of a castle. It is nicknamed the Castle of Richard the Lionheart and was constructed in the Gothic style. It is said that the house was named by the locals in honour of Richard the Lionheart, the hero of Walter Scott's novel *Ivanhoe*. Another building in the area, house number 13,

draws littérateurs from all over the world as it houses a museum dedicated to renowned Russian author Mikhail Afanasievich Bulgakov. The museum showcases over 2,000 exhibits, which include 500 of Bulgakov's works.

After soaking in the beauty of this vibrant street, head to the Museum of One Street that encapsulates the history of the spectacular Andrew's Descent street and its incredible inhabitants. Explore the various aspects of the place's heritage through an extensive collection of

According to legends, Kiev was founded between the 5th and 6th centuries





usually with beetroots and cream. Savour this at Barvy restaurant.

Sweet treats: Buy Kievsky cake and chocolate candies or vechirniy Kyiv. Try the Ukrainian desserts, nalysnyky crepes, stuffed with cottage cheese and raisins and syrnyky, pancakes made of cottage cheese, served with strawberries and sour cream at Shynok restaurant.

Chicken Kiev: Chicken fillet, minced and rolled, coated with eggs and breadcrumbs, and either fried or baked. Try this at Ostannia Barykada restaurant

Perepichka: A popular fastfood comprising a sausage in deep-fried dough. Sample this treat at Kyivska Perepichka

Opening page: Sunrise over the Dnieper river; **Opposite page:** Vibrant houses in Kiev; This page top: A local market; This page bottom: The iconic Independence Monument







historical manuscripts, old postcards, photos and vintage furniture.

A must-visit landmark is the Independence Square. Stop for a moment at this bustling square to feast your eyes on the glory of its main symbol - the Independence Monument. It is a victory column erected in 2001, in honour of Ukraine's 10th Independence Day. The 61-m column has on its crown a figure of a woman, dressed in national clothes, standing atop a sphere, holding a leafy branch. This is one of the most photographed places in the city and an ideal place for spending some leisurely time. Take a seat at one of the few recreational spots at the square and watch local residents go about their daily routine.

From here, you can head to the main street of the city: Khreshchatyk street. This wide boulevard stretches for 1.3 km and is always brimming with street performers and musicians, especially during weekends and public holidays. The street is lined with stunning buildings, gorgeous cafés, restaurants and high-street fashion outlets. Some of the city's most important buildings and landmarks such as the Kyiv City Council, Kyiv City State Administration, State Committee for Television and Radio Broadcasting, Central Department Store and Bessarabsky Market are located on this street. No wonder it is often compared to London's Oxford Street and Paris's Champs Elysses!

End your adventure in Kiev with a fun boat ride down the Dniper river. As the city's famous sights whizz past, allow a sense of calm to envelop you. Retrace your footsteps in the city and wonder at how seamlessly the past and present amalgamate here, while still making room for the future! 🛽

This page top: An urban residential area in Kiev; This page bottom: Andriyivskyy (Andrew's) Descent street

NEWS & ROUTES

NOT SURE WHERE WE FLY? CHECK OUT THE AIR ARABIA NETWORK



and Ras Al Khaimah

with a 32" seat pitch





- // CORPORATE NEWS
- // NETWORK MAPS
- // CALL CENTRES
- // COLUMN

AIR ARABIA LAUNCHES NEW ROUTE TO PRAGUE IN CZECH REPUBLIC



Air Arabia - the Middle East and North Africa's first and largest lowcost carrier (LCC), has announced the introduction of its new European destination, Prague in Czech Republic, direct from Sharjah, UAE. Air Arabia's inaugural flight to the city will commence on 11th December 2018.

The 6 hour 50-minute flight will operate 5 times per week, every Tuesday, Wednesday, Thursday, Saturday and Sunday. On Tuesdays

and Sundays, the flight will depart Sharjah International Airport (SHJ) at 08:00 hours and arrive at Prague Václav Havel Airport (PRG) at 11:50 hours, and on the return leg, the flight will depart from PRG at 12:35 hours and land at SHJ at 21:40 local time.

On Wednesdays, Thursdays and Saturdays, the departing flight with leave from Sharjah at 15:30 hours and arrive in Prague at 19:20 hours; the return flight will depart Prague

at 21:05 and arrive in Sharjah the following morning at 06:10 hours.

A historic city famed for its Old Town Square and elaborately constructed Baroque buildings, Prague is the capital and largest city in the Czech Republic and one of the most popular touristic destinations in Europe.

Air Arabia, currently operates flights to more than 150 routes across the globe from four hubs located in the Middle East and North Africa.

AIR ARABIA REPORTS NET PROFIT OF AED 230 MILLION IN FIRST HALF OF 2018, CARRYING A SOLID 4.2 MILLION PASSENGER



Air Arabia (PJSC) today announced strong financial results for the first half ending June 30, 2018 as the Middle East and North Africa's first and largest low-cost carrier continued to deliver solid and sustained financial performance.

Air Arabia reported a net profit of AED 230 million for the first half ending June 30, 2018; a 12 per cent less than the AED 261 million reported for the same period last year. The company's turnover for the first six months of 2018 reached AED 1.816 billion, an increase of 6 per cent compared to AED 1.716 billion in the corresponding period last year. Air Arabia's strong profits are registered despite the economic pressure that airlines have witnessed in the second guarter of this year, which was driven by lower yield margins, higher fuel prices and seasonality shift in traffic that the market has experienced.

Marking strong growth in passenger demand, Air Arabia flew

4.2 million passengers during the first half of 2018 and the airline's average seat load factor for the first six month of 2018 - passengers carried as a percentage of available seats stood at impressive 79 per cent.

The company's turnover in the second quarter ending June 30, 2018 reached AED 938 million, a 4 per cent increase compared to the same period of 2017. Net profit during the second guarter 2018 stood at AED 120 million, a 24 per cent less than the corresponding period of 2017. Air Arabia flew over 2.05 million passengers in the second quarter ending June 30, 2018 and the airline's average seat load factor for the same period stood at a high 78 per cent.

During the first half of 2018, Air Arabia received three brand new Airbus A320 airplanes bringing its fleet size to 53 aircraft. The carrier added a total of 12 new routes to its global network in the first half of this year. Flights from Air Arabia's

main hub in Sharjah commenced to Moscow Sheremetyevo and Grozny in Russia; Bodrum and Izmir in Turkey; and Qabala in Azerbaijan. The carrier also expanded its operation from its Egypt hub with new flights connecting Alexandria to Milan; Alexandria to Sharm El Sheikh: Sohag to Jeddah and Kuwait: and Sharm El Sheikh to Beirut and Hurghada. The carrier also expanded domestic operation from its Morocco hub with a new flight connecting Nador with Casablanca. Air Arabia today operates flights to over 150 global destinations in 49 countries from four hubs in the UAE, Morocco, and Egypt.

In March, Air Arabia received the 'Corporate Editor Choice Award' at the 2018 Air Transport Awards organised by Air Transport News, in recognition of Air Arabia's continued commitment to passenger satisfaction and development within the industry

In June, the carrier declared that the financial exposure it has with the private equity firm "Abraaj" is limited to the Group's investment portfolio and that there is no significant impact on Air Arabia's business or on its liquidity status. As the courtsupervised restructuring of Abraai's financially stressed funds is currently taking place, Air Arabia's appointed team of experts continue to be actively engaged with the appointed JPL's as well as all stakeholders and creditors involved in this matter to ensure that the rights of investors including Air Arabia - are preserved.





Quetta-

AIR ARABIA INTERNATIONAL CALL CENTRES

ARMENIA Yerevan +374 60 60 3000 +374 10 22 4020

BAHRAIN Nationwide call centre +973 13310444

BANGLADESH Chittagong +881713482193 Dhaka +881730037750

BOSNIA AND HERZEGOVINA Sarajevo +387 33295446

CHINA Urumqi +86 991 2304855

EGYPT Nationwide call centre

+20 3 4543001 Hotline 16278

GEORGIA Tbilisi +995 32 240 00 40

INDIA

Nationwide call centre +91 124 336 6444 +02 271 004 777

IRAN

DASHT-E LUT DESERT, IRAN

A CAR IN MOTION IN THE DASHT-E LUT DESERT AGAINST SUNSET

IRAQ Baghdad +964 77 25461180 Najaf +964 7819288884/85 Erbil +964 75 09652527 Basra +964 77 25461179

> JORDAN Amman +962 79 75 00003

KAZAKHSTAN Astana +7 717 246 60 80 Almaty +7 727 272 6681

KENYA Nairobi +254 20 44 52855/537 +254 70 4860711

> KUWAIT Kuwait City +965 22254071 Farwaniya +965 22206356

LEBANON Beirut +961 149 6692

MOROCCO Casablanca +212 802000803

NEPAL Kathmandu +97714444246

OMAN Muscat +968 2 470 0828 Salalah +968 2 329 7796/98 PAKISTAN Karachi +92 21 111 272 242 Islamabad +92 51 2805345 Peshawar +92 915250090/91/92 Sialkot +92 52 4603171/72/73 Lahore +92 42 35774167/68 Multan +92 614 586 898 99

RUSSIA All Regions +7 495 9375925

SAUDI ARABIA All Regions +966 9200 11969

SRI LANKA Colombo +94 11 5 777 999

SUDAN Khartoum +249 183 746768 +249 183 746769

TURKEY Istanbul +90 212 241 5184

UAE Sharjah +9716 5580000 Abu Dhabi +971 2 6315888

UKRAINE Kiev +38 044 4906500 Kharkiv +38 057 7328791 Odessa +38 048 7772550

Successfully participated in the **last 9 editions** of **Amazon India Fashion Week**









fashion اعادة تحديد الدرياع





monsoonsalon.com

النجف ۸۸۸۸۹۲۹۱ ۸۷ (۹۲۶) ۱لبصرة ۱بصرة ۱ربیل ۲۱۵۹۲۹۰ ۵۷ (۹۲۶) ۵۹۷۹۲۹۰ ۵۷ (۹۲۶)

عمان مسقط ۲۹٫۲۱۲۲(۲) صلالة ۲۹٫۲۹۷۷۹۱/۹۸ (۹۸۹)

کازاخستان

(ערע) רערזזאו

(VCV) VVCVPIVPIII

آلماتي

الکویت مدینة الکویت ۲۲۲۰۵۴،۷۱ (۹٦۵)

کینیا نیروبي ۸/ ۲۵۱۷ه۷۰۱۷، (۲۰٤) ۵۰۸۲۳۷۲

لبنان بیروت ۱۹۲۲ ۱۹۹ (۲۱۹)

مصر مركز الاتصالات المحلي ٢٠١٣ ٣ (٢٠) الخط الساخن ١٦٢٧٨

> **المغرب** ۲۰۰۳، (۲۱۲) (۲۱۲)

نیبال کاتماندو ۲ه۲۰۱۶٤(۱۰)/٤٤۳۶۹۲ (۱۰)

الهند مركز الاتصالات المحلي ۷۱،۰٤۷۷۷ (۲۲۰)

صحراء لوط، إيران سيارة تسير سريغًا في محراء لوط وقت الغروب

•

.

العربية للطيران مراكز الإتصال حول العالم

الإمارات العربية المتحدة

الشارقة۸۰۰ ۲ (۹۷۱) أبوظبي ۲۳۱٦ ۸۸۸ه (۹۷۱)

> **الأردن** عمان ۹۲۲۱۲۰۲۲۰۲+

أرمينيا يريفان ۳۷٤۹ه ۳۷٤۱، ۳۷٤

أوكرانيا كييف .. ٦٥ .٩٩ ٤٤ ٤٤. (٣٨) خاركيف ٧٣٢٨٧٩١ (٥٧) أوديسا

(ΕΛ) ΥΥΥΓοο.

جمهورية البوسنة والهرسك ساراييفو ۲۵۵۵-۳۲۲ ۳۸۷+

إيران 🔶 🔹

طهران ۲۹،۸۸۷۱ ۲۱ (۹۸) ۳۲،۲۹۷۲ ۲۳۷ (۹۸) ۷۱ ۷۷ ۸۰۸۵ ۲۳۳ ۲۰۱۷ (۹۸۹) عبادان عبادان آصفهان ۰۰٫۳۰۰۲۳ ۳۱ (۹۹)

باكستان

كراتشي ۹۲) ۲۱ ۱۱۱۲ (۹۲) ۱۹۷۱ / ۱۷/۱۸ ۲۵ ۲۵ ۲۱ (۹۲) ۱۹۷۱ (۹۲) ۹۱۱۱۱۲ (۹۲) ۱۹۷۹ / ۹۱۰۱۰ (۹۲) ۱۹۰۲ ۹۱۰۵۰ (۹۲)

/۷۲ /۷۲ /۷۲ /۷۱ (۱۹۳-۲۹۵۱ (۹۲) ۱۹۵۰،۸۲ اه (۹۲) ۱۹۹۷،۸۲ اه (۹۲) ۱۹۹۸،۲۷۷ ۲۹ (۹۲) ۱۹۹۸ ۸۸ ۹۲ (۹۲)

> **البحرين** مركز الاتصالات المحلي ٥٥٥، ١٣٣٠ (٩٧٣)

> > **بنغلادیش** شیتاغونغ ۱۷۱۳۴۸۲۱۹۳ (۸۸) دکا ۱۷۳۰،۳۷۷۱ (۸۸)

ترکیا اسطنبول ۲۵۱۸۶۲ ۲۱۲ (۹۰)

جورجيا تبليسي .٤...٤٢ ٣٢ (٩٩٥)

روسیا جمیۂ المناطق ۲۰۵۹۳۹ م۶۹ (۷)

السعودية جميئ المناطق ۱۹۲۹ (۲۲۱)

سریلانکا کولومبو ۹۹۹ ۷۷۷ ه ۱۱ (۹۶)

السودان الخرطوم ۱۸۳ ۷۷.۹۷۷ (۲٤۹)

الصين أورومتشي ۹۹۱ ۲۳،٤۸۵۵ (۸۱)

العراق بغداد ۱۱۸۰، ۷۷۲۰ (۹۲۶)





العربية للطيران تضيف غروزني إلى وجهات روسي



مدينة غروزني في إبريل 2018. وسيتم تشغيل الرحلات بمعدل ثلاث رحلات أسبوعياً أيام الإثنين والأربعاء والجمعة، حيث تقلع رحلة الذهاب من مطار الشارقة الدولي في تمام الساعة 13:00 بعد الظهر لتحط في مطار غروزني الدولي في الساعة 16:10 عصراً بالتوقيت المحلي. بينما تقلع رحلة العودة في تمام الساعة 17:15 لتصل إلى الشارقة في الساعة 19:50 بالتوقيت المحلي.

نهر سونزاريفر ، بتراث غني ومتنوع ،حيث تحتضن مسجد أحمد قديروف ،أحد أفخم المساجد في العالم ، والذي تم إنهاء العمل على بنائه في عام 2008 ، ليحمل لقب "قلب الشيشان" ، وهو حتى اليوم المسجد الأكبر في روسيا.

جدير بالذكر أن العربية للطيران تُشغل رحلاتها إلى 140 وجهة من خلال مراكز عملياتها الخمسة المنتشرة في الشرق الأوسط وشمال افريقيا.

العربية للطيران تحقق أرباحاً صافية بلغت 230 مليون درهم في النصف الأول من العام 2018 وتنقل 4.2 مليون مسافر على متن طائراتها



أعلنت العربية للطيران (ش.م.ع.) عن تسجيل نتائج مالية قوية للأشهر الستة المنتهية في 30 يونيو، 2018، حيث تواصل أول وأكبر شركة طيران اقتصادي في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا أداءها المالى القوى والمستدام.

وسجلت "العربية للطيران" أرباحاً صافية بلغت 230 مليون درهم عن الأشهر الستة المنتهيةفي 30 يونيو 2018 وذلك بانخفاض نسبته 12% مقارنة مع 261 مليون درهم تم تسجيلها عن الفترة عينها من العام الماضى. فيما وصلت الإيـرادات خلال الـنـصف الأول من العام الحالي إلى 1.816 مليار درهـم وذلك بارتفاع نسبته 6% مقارنة بإيرادات الغترة ذاتها من العام 2017 والتي بلغت 1.716 مليار درهم. ويأتى تسجيل "العربية للطيران" لهذه الأرباح القوية على الرغم من التحديات الاقتصادية الكبيرة التبى شهدتها شركات الطيران خلال الربع الثاني من العام 2018 والتي نتجت عن انخفاض هوامش الأرباح، وارتفاع أسعار الوقود، والانخفاض الموسمى فىعدد المسافرين خلال هذهالفترة.

ونقلت "الـعـربـية لـلـطـيـران" على متن أسطولها أكثر من 4.2 مليون مسافر خلال النصف الأول من العام الحالي، مما يعكس استمرارالطلب القوي الذي شهدته الناقلة خلال هذه الفترة، وبلغ معدل إشغال المقاعد (نسبة

عدد المسافرين إلى عدد المقاعد المتاحة) خلال النصف الأول من العام 2018 نحو %79 وهو

ما يعتبر معدلاً مرتفعاً في قطاع الطيران. ووصلت إيرادات "العربية للطيران" في الربع الثاني المنتهي في 30 يونيو، 2018 إلى

الكاني الرئيليقاي فاي 20 يوليو، 2014 إلى 938 مليون درهم وذلك بارتفاع نسبته 4% مقارنة بالفترة عينها من العام 2017 فيما وصلت الأرباح الصافية خلال الربع الثاني من العام الحالي إلى 120 مليون درهم وذلك بانخفاض نسبته 24% مقارنة بأرباح الفترة ذاتها من العام الماضي. كما نقلت العربية للطيران على متن طائراتها أكثر من205 مليون مسافر خلال الربع الثاني من العام الحالي،وبلغ معدل إشغال المقاعد خلال الفترة ذاتها عند 78%.

وكانت "لعربية للطيران" قد تسلمت 3 طائرات جديدة من طراز "إيرباص 4320 خلال النصف الأول من العام 2018. لترفع تعداد أسطولها الحديث إلى 53 طائرة. كما قامت الناقلة خلال هذه الفترة بإضافة 12 خطأ جديداً إلى شبكة وجهاتها العالمية، حيث قامت الشركة بإطلاق رحلاتها من مركزها الرئيسي في الشارقة إلـى مطار شيريميتوفو في موسكو، ومدينة غروزني في روسيا، ومدينتي إزمير وبـودروم في تركيا، ومدينة قبالا في أذربيجان. وقامت "لعربية للطيران" بتوسيع

عملياتها من مركزها في مصر بإطلاق رحلات جديدة تصل بين الاسكندرية ومدينة ميلانو الإيطالية, وبين الاسكندرية وشرم الشيخ, وبين سوهاج وكلاً من مدينتي جدة والكويت, وبين شرم الشيخ ومدينتي بيروت والخردقة. كما قامت الشركة بتوسيخ عملياتها الداخلية انطلاقاً من مركزها في المغرب بإطلاق رحلات جديدة تصل بين الناظور والدار البيضاء. وبذلك أصبحت "العربية للطيران" تسير رحلاتها اليوم إلى أكثر من 150 وجهة الرئيسية في 94 دولة من مراكزها الأربعة الرئيسية في الم دولة من مراكزها الربعة والمغرب.

وفي شهر مارس من العام الحالي، فازت "العربية للطيران" بجائزة "اختيار المحررين" خلال حفل توزيع "جوائز قطاع النقل الجوى 8102" التى نظمتها مجلة "أخبار النقل الجوى". وعكست هذه الجائزة التزام "العربية للطيران" الـدائـم بتحقيق رضـا عملائها، وسعيها المتواصل لتطوير خدماتها وعملياتها وقطاع النقل الجوى بشكل عام. وفى شهر يونيو المنصرم، أعلنت "العربية للطيران" أن أثـر انكشافها المالـى علـى مجموعة "أبــراج" المتعثرة يقتصر فحسب على المحفظة الاستثمارية التبى تمتلكها المجموعة، وليس له أي تأثير جوهري على أعمال الشركة أو على سيولتها النقدية. وفنى الوقت النذى تجرى فيه إعنادة هيكلة لصناديق أبـراج الاستثمارية المتضررة تحت إشراف قضائى، فقد قامت مجموعة "العربية للطيران" بتعيين فريق مختص من الخبراء الـذيـن يعملون بشكل نشط مـع جميع الدائنين والمعنيين فى هذه المسألة وذلك لضمان حماية حقوق المستثمرين كافة، ومنهم"العربيةللطيران".

أعلنت العربية للطيران، أول وأكبر ناقلة اقتصادية في الشرق الأوسط وشمال افريقيا، عن إطلاق وجهة غروزني الجديدة، لتبدأ تسيير رحلاتها إلى عاصمة جمهورية الشيشان الروسية اعتبارًا من 20 إبريل المقبل. وبذلك يتم توسيع شبكة وجهات العربية بديدة إلى مطار شيريميتيفو الدولي في موسكو، وهو ثاني مطار في العاصمة الروسية تسير الناقلة رحلاتها المنتظمة إليها، لتشمل

أخـبـار الـشـركـات





الـعربيــة للـطيـران تسير العربية للطيران 4 رحلات أسبوعياً إلى كييف

شكل امرأة، ترتدي ثياباً بملابس وطنية، وتقف فوق كرة وتحمل فرعاً مورفًا. وهذا هو أحد أكثر الأماكن التي تُلتقط فيها الصور في المدينة، وتُعد مكانا مثاليا لقضاء بعض الوقت الهادئ. يمكنك الجلوس على مقعدًا في إحدى المقاهي الترفيهية الموجودة في الساحة لمشاهدة السكان المحليين وهم يسيرون لقضاء روتين حياتهم اليومية.

من هنا، يمكنك التوجه إلى الشارع الرئيسي للمدينة وهـو شـارع كريشاتيك. ويمتد هذا الشارع الواسع لمسافة 1.3 كم، وهـذا الشارع دائمًا ممتع بوجود فناني الأداء في الشوارع والموسيقيين، خاصة خلال عطلات نهاية الأسبوع والعطلات الرسمية. يصطف الـشـارع بمباني منهلة ومقاهي رائعة ومطاعم ومنافذ أزياء في الشارع الرئيسي. وتقع في هذا الشارع أهم في الشارع الرئيسي. وتقع في هذا الشارع أهم مدينة كييف، وإدارة مدينة كييف، واللجنة الحكومية للتلفزيون والإذاعة، والمتجر المركزي متعدد الأقسام وسوق بيسارابسكي. ودائمًا ما يتم مقارنة هذا الشارع غالبًا بشارع أكسفورد في لندن وشارع الشانرليزيه في باريس.

يمكنك إنهاء مغامراتك في كييف بركوب قـارب ممتع أسغل نهر دنيبر، حيث يمكنك الاستمتاع بالهدوء والاستجمام بعد أن استمتعت بزيارة المعالم السياحية الشهيرة بالمدينة. وخـلال هـذه الرحلة النهرية يمكنك استعادة حولتك داخل المدينة والتأمل في مدى اندماج ماضيها وحاضرها بتناغم تام، مع مظاهر التطور. فندق حياة ريجنسي، يطل على المدينة القديمة، ويضم سبا كامل الخدمات وحمام سباحة داخـلـي بمساحة 20 متر. ويقع هذا الفندق في وسـط المدينة بالقرب مـن شـارع

كريشاتيك، ويضم 234 غرفة مفروشة بشكل جيد مع إطلالات خلابة على المدينة. فندق أوبـرا: يقع هذا الفندق البوتيكي الذي يتكون من 140 غرفة في قلب المدينة، وبجوار دار الأوبرا الوطنية في أوكرانيا والسفارات الأجنبية.

يتكون من ١40 عرفه في قلب المدينة، وبجوار دار الأوبرا الوطنية في أوكرانيا والسفارات الأجنبية. ويوفر الفندق وسائل الراحة العصرية لرجال الأعمال مع منتجعات سبا رائعة وأجنحة فاخرة. ٥

أعلى هذه الصفحة، منطقة سكنية حضرية في كييف؛ أسفل هذه الصفحة؛ شارع اندرييغسكيي (أندروز) ديسكنت

أخبار وشبكات راجعوا شبكة وجهات العربية للطيران لاختيار وجهتكم المفضلة

\\\\ أعـمـال خـيـريـة وأخـبـار \\\ خـرائـط الشـبـكـة \\ مـراكـز الاتـصـال \\ مــقــال



هل تعلم؟ أن العربية للطيران لديها مراكز عمليات في الشارقة والاسكندرية وعمان والدار البيضاء ورأس الخيمة

هل تعلم؟ أن العربية للطيران توفر لكم مساحة للقدمين أكبر من أي ناقلة اقتصادية أخرى 32 انش)

هل تعلم؟ أن مجموعة العربية للطيران تسير أكثر من 1,400 رحلة طيران في الإسبوع الى 120 وجهة التجربة

						-
minis) - forming	COLUMN THE OWNER		and a country		211	0 100 ft
TWINE OF BELLEVILLE	COLUMN TO A COLUMN			1 milered		A THE R
	antinet in merren			T HUN		and in case of
B. P. Statute	PROPERTY OF TAXABLE	T INT HE TO T		-		
a start ala Vi	amon in Tailin	III Service and		· · · ·	and a state	
100 11 11		A DESCRIPTION OF				1.916.2
mini a m				a man	100	
- Andrew Control State of Street	2001		a land	n min		2 St 18 - 5
and the party and	and the second second		1 Million	i ma	1 1	
a martin and fin	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		a selam	a mia		50 M - 5 - 5
i in the second			C DE TE	a man	10 10	
ISSUE TO DE	Cinit Cinit		y nu	a muni	1	1
TRANSFER OF DUI	120	m in Enter	i i m			
Internet in His	201		Contraction in which the	-	E SEC	
			The late		an n	Lond.
and unit it in	11.				-	The second
	Lund L	ALC: N			19 HOLD	THE REAL PROPERTY AND INCOME.
	ing parent parent			80 1 8	STOLEN.	1
Fred Street Street		ALC: N			-	-
J U U		4 U	U U .	ЦЦ		
FILL OF LOT	-			010		
Щ п п	and a second second					
U U U		1 8				110 01
	And a state of the	_	and in the local division of		-	Constant
				En 등 등 n	Enni	<u>IIII</u> II
and the second	ALC: NO DE CONTRACTOR			11 1	ana i	
	THE REAL PROPERTY IN COLUMN 2 IS				a state of	
		T.P		BILL DI	- Comment	THE R.
				guigigi		III II
		1.00.0		Support of		HIND OF
				2 - 6 (B) -		



٤٠

والنابضة بالحياة. يمكنك قضاء الوقت في تفقد مبانى هذا الشارع، فكل منها يُشكل بناءً فريدًا ومميزًا في حد ذاته. فعلى سبيل المثال، يوجد هناك المنزل رقم 15، المصمم على شكل قلعة، تلقب بقلعة ريتشارد قلب الأسد وقد تم بناء هذا المنزل على الطراز القوطي. ويقال أن المنزل كان اسمه من قبل السكان المحليين تكريمًا لريتشارد قلب الأسد، بطل روايـة والتر سكوت إيفانهو. وهناك مبنى آخر في المنطقة، وهو المنزل رقم 13 الذي يجذب عددًا كبيرًا من جميع أنحاء العالم لأنه يضم متحفًا مخصصًا للمؤلف الــروســى الشهير ميخائيل أفاناسيفيتش بولجاكوف. ويعرض هذا المتحف أكثر من 2000 قطعة تشمل 500 من أعمال بولجاكوف.

بعد الاستمتاع بجمال هذا الشارع النابض بالحياة، يمكن أن تتوجه إلى متحف شـارع وان الذى يضم تاريخ شارع أندرو ديسكنت المذهل وسكانه الرائعين. يمكنك استكشاف الجوانب التاريخية للمكان من خـلال مجموعة واسعة من المخطوطات التاريخية والبطاقات البريدية القديمة والصور والأثاث العتيق.

مـن المعالم التي لا بـد مـن تفويتها هي ساحة الاستقلال. فيمكنك التوقف للحظة في هذه الساحة الصاخبة لتتعرف عن كثب على مجد رمزها الرئيسي وهو نصب الاستقلال الذي يُشكل رمزًا للانتصار، والذي أقيم في عام 2001 تكريما لليوم العاشر لاستقلال أوكرانيا. يمتد هذا العمود الذي يبلغ طوله 61 م وعليه تاج على

> تأسست مدينة كييف بين القرن الخامس والسادس الميلادي





بورشت: حساء حامض يصنع عادة مع الشمندر والكريمة. تذوق هذا في مطعم بارفی.

حلوى لذيذة: يمكنك شراء كعكة كيفسكي والحلويات والشوكولاتة أو شوكولاتةً كييف فيشيرنى. ويمكنك تجربة الحلويات الأوكرانية، كريبس ناليسنيكى، المحشوة بالجبنة المنزلية والزبيب وفطائر سيرنيكى المصنوعة من الجبن، والمزينة بالفراولة والقشدة الحامضة في مطعم شينوك.

دجاج كييف: فيليه الدجاج، مفروم وملفوف، مغطى بالبيض والبقسماط، سواء مقلى أو مخبوز. جرب هذا في مطعم أوستانيا بارتكادا

بريبيشكا: هي وجبات سريعة مشهورة تتكون من النقانق المحشوة في الخبز المقلي. يمكنك تذوقها فى مطعم كيفيشكا بريبيشكا

الصفحة الافتتاحية: شروق الشمس فوق نهر دنيبر؛ الصفحة المقابلة؛ منازل نابضة بالحياة في كييف؛ أعلى هذه الصفحة: سوق محلى؛ أسغل هذه الصفحة: النصب التذكارى للاستقلال





تُعد العاصمة الأوكرانية كييف واحدة من أعرق المدن التى تحتضن معالم الحضارة القديمة والحديثة فـي تناغـم تـام. وفـقًا للأساطير القديمة، تأسست المدينة بين القرنين الخامس والسادس على يد ثلاثة أشقاء وهم كي، شيك، هوريف وأختهم ليبيد، وسميت كييف باسم الأخ الأكبر. ومن المعتقد أنه في القرن الحادي عشر، كانت كييف أكبر مدينة في أوروبــا أكبـر 10 مرات من باريس و50 مرة من لندن. واليوم، تتميز هذه المدينة بالمبانى الحديثة والمعارض الغنية الراقية، ولكنها تتمتع بـروح شبابية متطورة. فعلى سبيل المثال، يبلغ طول شارع فولوديميرسكا، الأقـدم في المدينة أكثر من 1000 عام ويربط بين القلب التاريخي لمدينة كييف ومركزها التجارى الجديد. وبالتجول في هـذا الـشـارع سيجعلك تشعر وكأنك سافرت بالزمن إلى الوراء.

من الأماكن الرائعة التى يمكنك استكشافها فـي کييف هـو شــارع اندرييفسکيې (أنــدروز) ديسكنت. تنتشر المحلات التجارية والمعارض والـصـالـونـات والـمـقـاهـي المبهجة فـي هذا الشارع، حيث يمكنك الاستمتاع بأجوائها الرائعة



DIST.

تتمتع العاصمة الأوكرانية بالعديد من الأحياء التاريخية والميادين النابضة بالحياة، وغيرها من المعالم السياحية العريقة

كتبت النص: أنانيا باهل



10 11



تقدم بحيرة بيرا إطلالة مذهلة علب أفق المدينة

يُعتبر التسوق مـن الأشـيـاء الـرائـعـة في كولومبو لكن من يقضى فيها جولة سياحية، حيث يوجد هناك الكثير من عروض التسوق، لذلك تشتهر كولومبو بأنها جنة المتسوقين، ومكان عظيم لصقل مهارات التفاوض الخاصة بـك. وتشتهر أيـضًـا بالغن المحلى والحرف والإنتاج. والشىء الوحيد الذى يجب أن تشتريه من كولومبو هو شای سیلان الفاخر (تُعتبر سريلانكا مـن كُـبـرى الـدول المنتجة الشاي الأسـود في العالم). بعد ذلـك تناولت غداء سريع في مقهى قريب ولكن هذه المرة أخذت

عينات من الوجبات المغضلة مثل أرز مع باريبو (الكارى والبقوليات)، البولو (طبق مُعد من الكاكايا الخضراء) ووعاء سمك ثايال (سمك متبل). وبالنسبة للحلوى، اخترت تناول شريحة من كعكة الكراميل والموز الكاجو.

كان هناك الكثير من الأشياء الرائعة التي يمكن أن أراها أو آكلها أو أجربها خلال إقامتى لبضعة أيام فى مدينة نابضة بالحياة وساحرة مثل كولومبو. لذلك، اخترت أن أستمتع بالسير على طـول ممشى غالى فيس الأخـضـر في المساء الأخير لرحلتى الممتعة. وهناك قابلت



أماكن الإقامة

فيرواي كولومبو

یقع فندق فیروای کولومبو على بُعد مسافةً قصيرة من المستشفى الهولندى التاريخى، ويضم غرفأ عصرية مزودة بخدمة إنترنت مجانية. وبه أيضًا قاعة طعام رائعة وجيم مجهز على أعلى مستوى.

سينامون ليكسايد كولومبو نُعد هذا الفندق أحد أفضل الفنادق التجارية فى كولومبو، ويضم مسبحًا وصالّة للألعاب الُمائية ومطعمًاً عائمًا. تحتوي معظم الغرف البالغ عددها 346 غرفة على تراسات خاصة تطل على مناظر خلابة للمدينة.

الصفحة المقابلة: الصيادون في قارب الصيد؛ أعلى هذه الصفحة: سمك لذيذ بالكارى؛ أسفلُ هذه الصفحة؛ أطباق . السلطعون المميزة في كولومبو



الكثير من السكان المحليين البشوشين الذين يتجولون في هذا الوقت، فبمجرد أن تبدأ الشمس بالزوال، قررت الجلوس على ممشى الكورنيش للاستمتاع بالمنظر. وكـم كنت سعيدة بمشاهدة امـتـداد المحيط الهندى أمامى الذي لا نهاية له بلونه الأزرق السماوي، وشفق غروب الشمس البرتقالي. فبمجرد أن

لامست الشمس الأفق تُصبح السماء ذهبية اللون، ووجدت الناس من حولى مشغولون في التقاط الصور. لكن بالنسبة لى، كان مشهد غـروب الشمس أشبه بقلب الصفحة الأخيرة مـن كـتـاب جـيد. وشـعـرت بـأن هـذا المشهد يمنحنى الكثير من الأمل للعودة مرة أخرى إلى كولومبو كلما أردت ذلك. 🔇 مبنی استعماری مذهل، وهـو یفوح بسحر العالم القديم ويحتوى على العديد من الأشياء والتحف الفنية ذات الأهمية التاريخية والأثـريـة. وقـد كرست النهار لـزيـارة المتحف، وذهبت للاستجمام في الليل.

وفي صباح اليوم التالي، تناولت على بعض الفطائر المصنوعة على البخار، وهـى نوع مميز من الفطائر السريلانكية. وتُسمى هذه الفطائر باسم القادوس وهي على شكل وعاء ويمكن أن يكون إما حلوًا أو مالحًا، على حسب اختيارك. يتم إعـداد هذه الفطائر باستخدام عجين مصنوع من طحين الأرز المخمر ودقيق حليب جوز الهند المخمر، وهو أحد المأكولات التقليدية التي لا يجب تفويتها في سريلانكا. وبعد وجبة الإفطار، توجهت إلـى بحيرة بيرا الخلابة وقررت على الفور ركوب قارب في النهر. تحيط بهذه البحيرة النقية العديد من الأبنية العالية والمبانى التجارية، ومكنتنى هذه الجولة البحرية من مشاهدة منظر رائع لأفق المدينة، ولكن من زاوية جديدة تمامًا.

لقد زرت عـددًا من المدن الواقعة على جانب البحر ولكن لم أحد مدينة تُشبه كولوميو. حيث تُعد عاصمة سريلانكا إحدى أنظف المدن التي زرتها في حياتي. يقال إنـه فـي القرن التاسع عشر كانت المدينة خضراء للغاية لدرجة أنـه كـان يُطلق عليها باسم "حديقة الشرق". كما توفر المدينة أحد أكثر المعالم الخلابة في المحيط الهندي، وممشى مترامى الأطراف للاستمتاع بالمناظر الخلابة. والأهم من ذلك كله هو دفء وطيبة سكانها. وبالنسبة لأى مسافر مثلى يفضل عدم الاعتماد على الإنترنت، فقد كانت هـذه المدينة بالنسبة لى مثل الجنة. فمنذ ان حجزت سيارة أجرة من مطار كولومبو وأنا أجد السكان المحلين يفتحون لى منازلهم وقلوبهم (لأقيم في منزل عائلة ودودة)، لم أشعر قط بأننى غريبة في هذه المدينة. وبقدر المغامرات التي قمت بها فى كولومبو، إلا أننى أتتوق دائما للسفر إلى هناك.

يمكن ان تبدأ رحلتك في كولومبو بالتجول في نزهة في جميع أنحاء المدينة بدايةً من طريق غالى فيس التاريخي للتعرف على الحياة المحلية للمدينة. ويمتد هذا الطريق على طول المحيط الهندى. وقد قيل لى بأن أفضل وقت فى اليوم للاستمتاع بالتجول على هذا الطريق يكون أثناء غروب الشمس. وكانت المحطة التالية لـى هـى زيـارة المستشفى الهولندى التى تقع فى قلب المدينة، وهى إحـدى المستشفيات الاستعمارية السابقة، وتتميز بالهندسة المعمارية الاستعمارية الهولندية، فقد كانت مستشفى عسكرى خـلال الحقبة الهولندية. ويعتقد أنها كانت أيضا القاعدة التشغيلية لمحطة شرطة كولومبو فـورت في أوائـل الثمانينات. وقد تحـول الآن المبنى الـسـابـق للمستشفى الهولندى مطاعم فاخرة وعلامات تجارية راقية. يحتل الغذاء لدى مدينة وشعب كولومبو أهمية كبيرة، كما هو الحال في بقية البلاد، فهم يحبون أن يتذوق الجميع أطباقهم. لذلك لم أستطع مقاومة تناول وجبة دسمة فى

الصفحة الافتتاحية: غروب الشمس على شاطئ ماونت لافينيا في كولومبو: هذه الصفحة: مزرعة شاي ذات مناظر خلابة في هاتون (على يُعد أربع ساعات من كولومبو): الصفحة المقابلة، زخارف معقدة على معبد في المدينة

كان يُطلق على كولومبو في القرن التاسع عشر باسم حديقة الشرق

أحد المطاعم الأكثر شهرة في المدينة. وقد نصحني أحد المرشدين السياحيين هناك بزيارة مطعم "منستري أوف كراب" الذي يُديره الشيف المشهور دارشان مونيداسا الذي يُعد من أفضل طهاة آسيا. وهناك احترت تناول أحد الأطباق الشعبية الشهية الموجودة في القائمة الطعام وهـو طبق "سـرطـان البحر المخبوزة". فهذا المطعم مُصمم خصيصًا لتقديم الـمـأكـولات البحرية فـى سريلانكا.

وعلى رأسها سرطان البحر الطازع على وجه الـخـصـوص. وإذا كـان هـنـاك شــيء يحفزني للعودة إلى المدينة، فستكون أطباق سرطان البحر الشهية.

هناك عدد قليل جدًا من الأماكن التي تجمع بين تـاريـخ وثقافة وتقاليد وجـوهـر المدينة أكثر من المتاحف. لذلك توجهت للمشاهدة المعروضات التاريخية الموجودة في متحف كولومبو الوطني. ويقع هـذا المتحف داخل

المطاعم

عندما تكون في كولومبو، هناك شيئان لا يجب تفويتهما في استكشاف الأطباق المحلية هناك. وهما المأكولات البحرية ولتجربة أفضل المأكولات البحرية. يمكنك تجربة قوائم الطعام الانتقائية في مطعم بو با ومطعم بيتش واديا. ولتناول الشاي. يمكنك التوجه إلى أي من هذه الأماكن: باغودا تي روم. وهيلديف تي كلوب، وكوكو فيرنادا كافيه







جولة في كولومبو

تُدهش العاصمة السريلانكية زوارها بشوارعها الخضراء الخلابة، وأطباقها اللذيذة ونكهات الشاي العالمية

كتبت النص: سارة والكر




والموجود فى ميدان بوتر. وبمجرد أن دخلت الميدان وقعت عينى على المئات، وربما الآلاف





تعتبر نافذة الطاووس إحدى معالم الجذب الرئيسية في ساحة داتاتريا

بعد الظهر

في فترة ما بعد الظهيرة، قررت أن أتذوق غداء نيورى التقليدي المكون من طبق الدال (شوربة الـعـدس)، والبهات (أرز مسلوق) والتركارى (الخضار المجفف) مع الأشار الشهى (المخلل). وبعد أن تناولت هذه الوجبة اللذيذة، توجهت إلى ساحة داتاتريا، حيث ستجد هناك المتاحف

المخصصة لنحت الخشب والنحاس والبرونز الــذي يـوجـد بـه نـافـذة الـطـاووس الشهيرة والتى تظهر بشموخ وتباهى. كما أن مبنى المتحف نفسه يضم أيضاً متحف المنحوتات الخشبية العريق الذى يضم أعمالاً فنية على شكل خطوط متشابكة بدقة، والتى جعلت هذه النافذة من أفضل النوافذ المنحوتة في بهاكتابور. ويمكنك شراء نسخة طبق الأصل من نافذة الطاووس من أحد المتاجر المجاورة.



في المساء

وفــى آخــر ليلة لــى فــى رحلتى لبهاكتابور قررت أن أخصصها للتسوق. فقد كان أمامى اختيارات عديدة لشراء الباشمينا المحلية والشالات المصنوعة من الكشمير، وأكياس جميلة مليئة بالحلى المـزخـرفـة والـصـوف النابضة بالحياة والبطاقات البريدية المصورة. وقـد أخترت مجموعة من مداليات المفاتيح لكى أهديها إلى الأقـارب والبطاقات البريدية التى تصور بعض المناظر الطبيعية الخلابة فى بهاكتابور. واشتريت بعض دواليب الصلاة ووضعتها فـى حقيبتى لتجلب لـى الحظ السعيد. وبعد التسوق اختتمت رحلتي الرائعة التي استغرقت 48 ساعة في هذه المدينة، وذهبت لتناول طعام الشارع مثل اللبن الرائب بالعسل المحلى، وطبق جلبى وكـاشـورى (مقبلات) وطبق السوكبا. 🔇

أعلى الصفحة المقابلة؛ الأقنعة النيبالية الجميلة؛ أسفل الصفحة المقابلة؛ امرأة حرفية في ورشتها؛ يمين هذه الصفحة: امرأة تجفف الأواني الفخارية في ساحة بوتر؛ يسار هذه الصفحة: خزاف يضع اللمسات الأخيرة على أعماله





دربــار في نيبال: واحــدة في كاتماندو، وأخـري فى باتان والثالثة فى بهاكتابور، لكنى قررت استكشاف ساحة دربار الموجودة فى بهاكتابور. وتُعتبر البوابة الذهبية لساحة دربـار هى أحد أبــرز معالم هـذه الساحة الــرائـعـة. حيث تقع أمـام الساحة بوابة حمراء زاهية الـلـون، وقد أُنشئت هذه البوابة على يد الملك بوباتيندرا مال في أوائل القرن الثامن عشر. ويعتقد أنها أفضل مثال لأعمال المعادن النيبالية المنيعة. وتوصل هذه البوابة إلى الباحات الداخلية للقصر الملكى الذى يُسمى بقصر الخمس وخمسون نافذة، والذي يقع على الجانب الأيمن من البوابة الفريدة. وكما يُشير اسم القصر، فإنه يتكون من 55 نافذة خشبية منحوتة بشكل معقد فى الطابق العلوي من المبني.

في المساء

وأدركت سريعًا أن استكشاف ساحة بهاكتابور دربار بأكملها، يتطلب الكثير من الوقت. لذا،

قمت بالتجول في الميدان إلى أن وصلت إلى جانبه الغربى، حيث وجدت أربعة معابد خاصة بأماكن التعبد الهندوسية الأربعة في الهند. وعلى الرغم من الضرر الـذي لحق بالمعابد فى زلـزال عام 2015، إلا أنها ما زالـت تحتفظ بسحرها وعظمتها. قـال أحـد المرشدين السياحيين المرافقين لنا أن هذه المعابد بُنيت المعابد لتوفير الدعم الروحي للزوار الذين لم يتمكنوا من القيام برحلة إلى جميع الأماكن المقدسة الأربعة (كيدارناث، بادريناث، جانجوترى، يامونتورى) في ولاية أوتاراخاند الهندية.



في الصباح

وفى الصباح الباكر في اليوم التالي، تجولت فى طريق مزدحم بالمحلات التجارية إلى أن وصلت إلى المركز الخزفى الشهير فى المدينة



الصفحة الافتتاحية: راهب صغير؛ أعلى الصفحة المقابلة: البوابة الذهبية؛ أسغُل الصفحة المقابلة؛ المنحوتات الخُشبية النيبالية؛ أعلى هذه الصفحة: قبة ستُوبا البوذية؛ أسغل هذه الصفحة: نافذة الطاووس



فى الصباح

بدأت يومى بالتجول لمسافة قصيرة بالسيارة حول قبة ستوبا البوذية. عندما دخلت فيها، وجدت أفواج كبيرة من الناس الذين يتجولون حول القبة في اتجاه عقارب الساعة. ويقال إن هذه القبة يبلغ ارتفاعها 36 متراً، وهي أكبر قبة من نوعها في جنوب آسيا. وهناك حكاية وراء بناء قبة ستوبا المميزة في هذا المكان، إذ تقول الأساطير أن قلعة ستوبا تقع على طريق تجارى قديم متصل بمنطقة التبت، ولذلك بُنيت فى هـذا المكان لكى يستريح التجار ويؤدون صلاتهم.

بنيت قلعة ستوبا باستخدام طـراز ماندالا الهندسي وتـم تصميمها على غـرار معبد يانتيس جومبا في التبت. وصمم على جانبي هـذا النصب زوج مـن الـعـيـون. وقـد أخبرنى السكان المحليين أن كل عيون الإله بوذا ترمز إلى الوعي.

بعد الظهر

ومن المعالم السياحية التى يجب زيارتها فى المدينة هى ساحة دربار. وهناك ثلاث ساحات

🕗 المطاعم

مطعم لا بيلا نيبال: هذا المطعم هو أحد المطاعم القليلة فى المدينة المعروفة بمطبخها الإيطالي. كما أنها تُقدم بعض الأطباق النيبالية المحلية الشهيةأيضًا.

مطعم داتاتريا روف توب: لتذوق المأكولات العالمية عليك أن تتوجه إلى هذا المطعم الموجود داخل داتاتریا جیست هاوس. حیث یقدم مجموعة متنوعة من الأطباق الشهية من نيبال والهند والصين وإيطاليا والمكسيك.







تعد هذه المدينة واحدة من أشهر مواقع التراث العالمى لليونسكو في نيبال، وتشتهر بتاريخها الغني وسحرها الفُريد وهندستها المعمارية

<mark>کتبت النص:</mark> روبالی دیان

بدأت جولتى فى بهاكتابور بالسير فى شوارعها الكبيرة المليئة بالسيارات، والدراجات النارية والباعة المتجولين والكثير من الناس، وانتقلت بعد ذلك للسير في شوارعها الضيقة. وسرعان ما شعرت برغبة مُلحة في التعمق داخل هذه المدينة الساحرة لأتعرف عليها أكثر. لم أمل من صخب بهاكتابور سريعًا، لأننى أحببت هذه الأجواء الممتعة، ولذلك قررت أن أقضى يومين في اكتشاف سحر هذه المدينة. تتميز بهاكتابور بجمالها وحضارتها التى تأسر كل من يزورها. فقد انبهرت كثيرًا بتقاليد قبائل نيوارى القديمة، ومعابدها الخشبية الرائعة، وأسواقها المفتوحة الصاخبة وساحات القصور الغخمة.

	U	بادجاون جيست هاوس
حديثة وليست	ومطعم ساحة فناء	صُممت دار الضيافة
تقليدية، ومُجهزة	وغرفة ديلوكس	هذه على طراز
بتلفزيونات وأرضيات	ممتازة بها شرفة	مباني نيوار التقليدية،
خشبية.	خاصة. والغرف	ويوجد بها مقهى

استحشاف



أماكن الإقامة

نايتابولا جيست هاوس

تقع دار ضيافة نايتابولا بالقرب من ساحة بوترى، وتوفر تدريبًا على الحرفُ اليدوية المحلية والطهى.

غرف المكان صغيرة ولكنها مريحة وذات سقف منخفض. ويوجد بها أيضًا متجر للهدايا التذكارية.





مطعم أغورا

هو أحد أكثر المطاعم المشهورة في سلجوق. يقع هذا المطعم بالقرب من متحف أفسس، ويقدم مجموعة منتقاة من الأطباق الشهية بما فى ذلك البيتزا ومجموعة كبيرة من الصوصات واللحوم المطهية.

مطعم إدجير

يمكنك تذوق مجموعة من أفضل الأطباق التركية، التي أعدت في مطابخ نباتيةوغير نباتية منفصلة. يمكنك تجربة أحد ألذ الأطباق التبى يُقدمها هذا المطعم مثل طبق ورق العنب المحشو بالأرز والباذنجان المحشو.

تم بناء معبد هادريان المزخرف عام 138 ميلادية

يحافظ وحده على توازن هذه الأعجوبة المعمارية. رأيـت تفاصيل زخرفية معقدة على القوس الخارجى تُشير إلى الآلهة تايكى، آلهة الحظ اليونانية.

استخدمت الخريطة لأسترشد بها وأنا أسير فى طريقى داخـل المدينة إلى أن وصلت إلى المسرح الكبير. كان المنظر مدهشًا للغاية، حيث وجـدت مدرجًا في الهواء الطلق محاطًا بالخضرة في كل مكان. وفقا للأساطير، تم بناء المسرح في الأصـل تحت إشـراف الملك ليسيماخوس ثم أعيد بناؤه على يد الرومان بين عام 41 ميلادية وعام 117 ميلادية. ومع ذلك، أدرج الرومان بعض عناصر التصميم الأصلية، بما

فى ذلك الشكل التقليدي لمنطقة الجلوس. وتشير التقديرات إلى أن المسرح قد يستوعب ما يصل إلى 25,000 متفرج.

واستمريت فـى الجلوس المسرح إلـى أن أدركـت أن السماء الغربية تغير لونها. وهذا يعنى أن الوقت قد حان للعودة إلى أزمير. عندما أخذت القطار من سلجوق، وتوجهت إلى أزمير مرة أخرى بعد أن قضيت يومًا رائعًا في أفسس. إذا لم أقم بهذه الرحلة التى استغرقت يومًا واحدًا إلى أفسس، فلم أكن أعرف أبداً مدى روعة وجمال الأطلال التبى تُزين هذه المدينة المزدهرة المليئة بالفن والـتـاريـخ والأعـمـال المعمارية الرائعة في يوم من الأيام. 🔕

> ٢٣ airarabia.com



علماء الآثار أن جدران المكتبة كانت قادرة على احتواء أكثر من 10,000 لغافة، وبها فجوة يبلغ سمكها مليمتر واحد بين الجدران الداخلية والخارجية لحماية الكتب المقدسة القيمة من درجات الحرارة والرطوبة الشديدة. وفي العالم القديم، كانت المكتبة هي ثالث أكبر مكتبة من نوعها، بعد مكتبة الإسكندرية ومكتبة برغاموم.

أثناء استكشافي للمدينة، مـررت بمجمع مسقوف، يضم سبعة أحياء سكنية رومانية مازالت بحالة جيدة. وتجولت داخل منازل هذه المنطقة، وانبهرت بجمال الفسيفساء الملونة والرسوم الجدارية. وشاهدت مدى جمال أعمال الكتابة على الجدران في المسكن الثاني، والتي تصور صور رائعة للمصارعين والحيوانات. ولكن المسكن السادس الذي تبلغ مساحته 185 متر مربع لفت انتباهى للغاية، فهو يتميز بقاعة رخامية وحمامات ساخنة وبـاردة رائعة، يعود تاريخها إلى القرن الثالث بعد الميلاد.

ومـن أكثر معالم الجذب الفريدة فى هذه المدينة القديمة، إلى جانب مكتبة سليزيوس، هو معبد هادرين المزخرف. وقد تم تشييد هذا المعبد على الطراز الكورنثي في عام 138 بعد الميلاد، وبُنى لتكريم خليفة الإمبراطور تراجان الروماني. ويُشير التاريخ أن الهيكل كان في الأصل سقفًا خشبيًا. ويدعم القوس الرئيسي للمعبد من قبل حجر الـزاويـة المركزى، الذي

يمين هذه الصفحة، تماثيل تم ترميمها بالقرب من بوابة هرقل؛ يسار هذه الصفحة، السياح في أفسس؛ يسار الصفحة المقابلة، معارض في متحف أفسس







۲. airarabia.com

أماكن الإقامة

WEXAMIN, REAL PROPERTY & A

بيت ضيافة بوميرانج

يقع بيت الضيافة الراقى هذا على مسافة قريبة من متحف أفسس فى سلجوق، ويضم غرفاً رائعة مع خدمة الواى فاى المجانية ومينى بار. تضم بعض الغرف أيضًا شرفات مطلة على الحديقة.

فندقأياسولوك

بقع هذا الفندق المحفور من الحجر على بُعد 3 دقائق فقط سيرًا على الأقدام من أفسس. تتوافر في غرفه المريحة خدمة الواى فاى المجانية وأجهزة تلفزيون بشاشات مسطحة وحمامات داخلية مع دُش للاستحمام. يضم مكان الإقامة أيضًا مسبحًا في الهواء الطلق ومطعم بتراس.

وقيل لى أن أفضل طريقة للوصول إلى أفسس هى أخذ القطار إلى سلجوق، الذى يعتبر بوابة أفسس. وقـد كنت سمعت أشياء رائعة عن الضيافة التركية ولكنى لمست ذلك فى الفندق. عرض علىّ موظف الاستقبال بأسلوب مهذب أن يحجز تذكرة لى، مما وفر لى الوقت الذي كنت قد قضيته في القيام برحلة إلى المحطة. في ذلك المساء عندما قرأت عن أفسس، صادفت بعض المعلومات المثيرة عن المدينة. أولاً، يعتقد أنه حتى بعد أعمال الحفر الذي استمر لأكثر من قرن، لم يتم اكتشاف ما يقرب من %80 من المدينة. وثانياً، أن معبد أرتيميس في أفسس يعتقد أنه أحد أكبر المعابد من نوعها، مما يجعلها واحدة

من عجائب الدنيا السبع في العالم القديم. في صباح اليوم التالي، أخذت رحلة بالقطار لمدة 70 دقيقة إلى سلجوق. قبل أن أتوجه إلى أفسس، قررت التوقف لزيارة متحف أفسس في سلجوق فعلى الرغم من أنه صغير إلا ملىء

بالمعلومات. وتشمل المعروضات الموجودة فى المتحف التحف الأثريـة الخاصة بالمدينة القديمة مثل المجوهرات والمقاييس والصناديق المخصصة لحفظ مستحضرات التجميل والقطع النقدية وحتى التماثيل القديمة. ومن المعالم الأثرية البارزة التى تستحق الذكر هى: تمثال ضخم لأحد المحاربين، وتمثالان رخاميان رائعان للإله اليونانى أرتيميس وإفريز (شريط أفقى عريض من الزخارف المنحوتة أو المرسومة، خاصة على جدار بالقرب من السقف) لمعبد هادريان.

وخـلال جـولاتــى داخــل أفـسـس كنت أدون جميع المعلومات التى أتعرف عليها في دفتر ملاحظاتى، وأخيراً وصلت إلى مدينة أفسس. بــدأت محطتى الأولـــى بــزيــارة أحــد المبانى المشهورة هـنـاك وهـى مكتبة سليزيوس. ويعود تاريخ هذا المبنى الرائع إلى أوائل القرن الثانى الميلادى، وقد خضع لعمليات تجديد واسعة النطاق على مدار عدة سنوات. ويعتقد

كنت متحمسة للانخراط داخل التاريخ الروماني، بما أنى في رحلة قصيرة إلى أفسس التي تُعد واحدة من أروع المدن القديمة المحفوظة في تركيا. فقد كنت أتطلع إلى زيارة إحدى أكثر المدن ازدهـارًا وتطورًا في روما القديمة، والـتي توصف فى الغالب بأنها من أكثر المدن كلاسيكية في هذه الحقبة التاريخية العظيمة.

کنت أحمل معی کتیب صغیر اشتریته من مكتبة صغيرة في إحدى رحلاتي الكثيرة، وقد أضـاف لـى هـذا الكتيب الـذي كـان يتحدث عن أفسـس الكثير مـن الـحـمـاس. تصفحت هذا الكتيب مرة أخـرى، وتوقفت عند صورة جميلة لهيكل فـى أفـسـس (كـانـت صــورة لمكتبة سليزيوس). وكانت أفسس عاصمة الرومان في آسيا الصغرى ورابع أكبر مدينة (في ذلك الوقت) بعد روما والإسكندرية وأنطاكية، ويسكنها أكثر من 2,500,000 نسمة. وبعد ذلك بقليل، هبطت فى أزمير، وهى إحدى المدن الشهيرة فى مدينة أفسس.

عندما وصلت إلـى الفندق، استفسرت عن أفضل طريقة ممكنة للذهاب إلـى أفسس،







لعريقة في مدينة أفسس القديمة تكارًا لماضي المدينة المجيد

and and an and an and an

لبت النص: <mark>كاثرين بيكيت</mark>

		، ط_لات	
د يا ا	<u> </u>		
IJ.			
الآثار الأثرية الع في تركيا تذ	ظلت		
کتب			
-			
-			जगर गाम
E		T.	
H	T	THE	e seta



\\ عـطـلات \\ اســتــکـ َ إِســتــطــلاع ألتجربة



أبراج الكويت، الكويت صُممت هذه الأبراج الشهيرة على يد المهندس المعماري السويدي مالين بيورن

🔨 يبلغ ارتفاع البرج الثانى أكثر من 40

يتمتع الـبـرج الـرئيـسـي بإطـلال بانورامية على المدينة بأكملها



Fly Non-stop from Sharjah to Prague (Czech Republic), starting from 11 Dec 2018

Destination	Departure	Arrival	Frequency	Dates of operation
Sharjah - Prague	08:00	11:50	Tue, Sun	11 Dec 2018 - 06 Jan 2019
Prague - Sharjah	12:35	21:40	Tue, Sun	11 Dec 2018 - 06 Jan 2019
Sharjah - Prague	15:30	19:20	Wed, Thu, Sat	12 Dec 2018 - 30 Mar 2019
Prague - Sharjah	21:05	06:10	Wed, Thu, Sat	12 Dec 2018 - 30 Mar 2019
Sharjah - Prague	15:30	19:20	Tue, Fri	08 Jan 2019 - 29 Mar 2019
Prague - Sharjah	21:05	06:10	Tue, Fri	08 Jan 2019 - 29 Mar 2019
Do not forget to	pre-book	🗐 Seat	📥 Meal 💼	Baggage 🕄 Insurance

Book at www.airarabia.com | Call Sharjah (06)5580000, Abu Dhabi (02)6315888 Al Ain (03)7666630, Ras Al Khaimah (07)2284177 or visit our sales offices/travel agents

العربيــة للـطيـران airarabia.com





تعتقد مغنية الجاز المكسيكية ماغوس هيريرا أن التفوق في الموسيقى يتطلب الالتزام بها مدى الحياة



ترى ماغوس هيريرا أن الموسيقى هي امتدادًا لنفسها. تعتبر هـريـرا إحـد مغنيات الجاز المشهورين في أمريكا اللاتينية المعاصرة. وقد عملت هيريرا المرشحة لجائزة جرامي، مع مجموعة من أفضل الموسيقيين في جميع أنحاء العالم وعلى رأسهم عازف الساكسفون تيم ريس وعازف البيانو إيليو فيلافرانكا.

لقد درست تصميم الأزياء. ما الذي دفعكِ للعمل في مجال الموسيقي؟

كان حلمي دائمًا أن أصبح مغنية. ولكن أثناء دراستي لتصميم الأزياء في فلورنسا بإيطاليا، قـررت جديًا أن أدرس الموسيقى. وأعتقد أن الموسيقى كان نـداءً داخليًا، وأنا لبيته. ومع

مرور الوقت حققت ما أحلم به، وأصبحت أعمل في تصميم الملابس التي أرتديها أثناء حفلاتي.

لماذا اخترت موسيقى الجاز من بين الأنواع الموسيقية الأخرى؟

تتمتع موسيقى الجاز بجانب "حواري" يمنحها طابعًا فريدًا. وبصرف النظر عن ذلك، فإن التطور المتناسق لموسيقى الـجـاز وحـالـة الارتـجـال والتفاعل التي تحدث بين الفرقة والمغني تجعل موسيقى الجاز جذابة ومميزة للغاية.

أخبرينا عن التدريب الرسمي الذي تلقيتيه في هذا النوع من الموسيقى.

أصقلت مهارتي في معهد الموسيقيين في لوس أنجلوس، وبعد ذلك تدربت لعدة سنوات على يد مغني الأوبــرا الـروسـي قسطنطين جـادان، إلــى أن قويت أسلوبي الصوتي. ثم تابعت بناء خبرتي في الموسيقى مع مطربين مشهورين مثل دومينيك إيدي وكيفين ليتاو. وتعلمت أيـضًا مـن مـدرسـي هـذا الـنـوع من الموسيقى في مدينة نيويورك التي أعيش فيها حاليًا.

ما هي أكثر أغنية غنيتيها ولـم تُفارق ذاكرتك حتى الآن؟

هناك العديد من الأغاني الرائعة العالقة في ذاكرتي طوال 20 من الجولات الفنية والحفلات التي أقمتها في أماكن مختلفة – الكبيرة

والصغيرة – والمهرجانات. وأشعر بسعادة غامرة عندما ألمس حب وترحاب الناس في كل مكان أذهب إليه، ومدى تقديرهم لفني. لكني أعتقد أن هـنـاك لحظات معينة في الحياة تجعلك تنظر إلى عملك بنظرة أعمق، وكانت تلك اللحظة بالنسبة لي في أول حفل موسيقي لي في مهرجان مونتريال لموسيقى الجاز، حيث أخذت مسيرتي الدولية في الصعود بعد ذلك.

من هم الموسيقيون الذين تقتدي بهم؟ أحب الاقتداء بالفنانين الذين يثقون بأنفسهم وقصصهم وتعابيرهم مثل جيوا جيلبيرتو وبيتى كارتر وميرسيد سوسا وغيرهم الكثير.

ما هي النصيحة التي توجيها لأي شخص يرغب في امتهان غناء موسيقى الجاز؟

من المهم دراسـة الموسيقى أولاً. وينبغي للمرء أن يكون ذكيا بما فيه الكفاية لخلق فرصة لنفسه. ومـن الـضـروري أيضًا إدراك أن الموسيقى هي التزام دائم مدى الحياة إذا كنت تريد التفوق فيها. **۞**

> الصورة: ماغوس هيريرا ؛ الصفحة المقابلة: الغنانة خلال بعض أدائها



إقامة هادئة كأنك في منزلك



فندق أب تاون للإفطار والمبيت بيرغامو، إيطاليا

من أفضل المميزات الموجودة فى فندق المبيت والإفطار هذا هي غرفه ذات السمات الملونة – الأحمر والأبيض والأزرق والأخضر. توفر منطقة الإفطار أطباقًا نباتية أو أغلبها نباتية بالإضافة إلى إطلالات خلابة على بيازا انخليني ونصب المدينة القديمة التبى تؤدى مباشرة إلى ساحة بلازا فيكيا. ومع ذلك، فإن أهم شىء هو أن تُحدد الوقت الذى تريد فيه تناول وجبة الإفطار.

بيض

عيون

T: +39 035 4890277 www.uptownbnb.it

فندق صن فلاور للإفطار والمبيت كييف، أوكرانيا

يقع فندق صن فلاور للإفطار والمبيت على بعد صف واحد من الأبنية الواقعة في ساحة المدينة الرئيسية، ويحيط بالفندق التُحف المعمارية للقرنين الثامن عشر والتاسع عشر. يتم تقديم وجبة إفطار كونتيننتال في الغرفة، ولكن يمكنك بدلاً من ذلك تتذوق بعض الأطباق المحلية في أحد المطاعم المنتشرة حول مكان الإقامة. تتميز غرف الفندق الواسعة والهادئة بأرضياتها الخشبية وأسرّتها المريحة.

> T: +380-44-279-38-46 www.sunflowerhotel.kiev.ua





فندق آرت دو سيجور للمبيت والإفطار بروكسل، بلجيكا

يقع فندق المبيت والإفطار الجذاب هذا فى منزل مستقل على الطراز النيوكلاسيكى المجدد الذى يعود إلى القرن التاسع عشر، ويقع في وسط مدينة سان جاك التاريخية في بروكسل. يمكنك الاستمتاع بوجبة إفطار كونتيننتال فى مكان الإقامة أو استكشاف المأكولات البلجيكية والعالمية في أحد المقاهى والمطاعم المنتشرة في المنطقة المجاورة. يقع الكثير من أماكن الجذب السياحى بالقرب من الفندق مثل الساحة الكبرى والقصر الملكى.

> <u>T: +32 2 513 97 55</u> www.artdesejour.com

جـرب الإقـامـة في فنادق المبيت والإفـطـار الرائعة هـذه واستمتع بإقامة لا تنسى فى عطلتك المقبلة

٦٣ airarabia.com





استمتع بالحياة البسيطة



بليك ليفلي

طرائف – ارتدت ليفلى فستان زفاف عند آدائها دور سيلينا (فى المسلسل التلفزيونىفتاةالنميمة) فستان زفاف بعد يوم من حفل زفافها الحقيقى على النجم ريان رينولدز.

بإمكانكم إرسال تعليق على تجربة سفركم معنا أو متابعة أخر الأخبار و أحدث العروض من العربية للطيران airarabiagroup@



دليل في دقيقة ٰ



تشتهر مدينة باموق أو قلعة القطن (باموق تعنى "القطن" بالتركية)،بترسبات الترافرتين الكلسية البيضاء اللامعة مع المياه الدافئة الغنية بالمعادن. يوجد في باموق أيضًا خمسة ينابيع حرارية. وتقع فوق المدرجات مدينة هيرابوليس، التى كانت في يوم من الأيام مدينة سبا رومانية وبيزنطية. وقد ضمت اليونيسكو مدينى هيرابوليس وباموق إلى تراثها العالمي.







1. airarabia.com





التاريخ

<u>26 سبتمبر 88</u>

إليوت أحد رواد الحركة الحديثة فى الشعر في سانت لويس، بولاية ميزورى بالولايات المتحدة. ساهمت دراسته فی شعر دانتى وأعمال الرسام الفرنسي جول لافورج في بناء أسلوبه الخاص. ومن أشهر قصائده الشعرية "أرض الخراب" و"الرباعيات الأربع". وفي عام 1948 حصل إليوت على جائزة نوبل للآداب.



تطبيق السفر

Opera VPN عندما نتصل بالواى فاى أثناء السفر، يُصبح تأمين بياناتنا الإنترنت في خطر. يعمل تطبيق VPN Opera على تأمين اتصالك بالإنترنت من المتطفلين، حيث يتيح لك تمويه موقعك وتشغير البيانات الواردة والمرسلة من جهازك.



= 12 ساعة وقفة في مدينة : عمان

ستحم

المنسف

هو عبارة عن

وتعود جذور

لونا بارك مزيج من اللحوم واللبن الزبادى الملىء بالدهون،

تسوق

مركز برية الاردن يبيع متجر الطبيعة في

هذه الوجبة إلى الثقافة البدوية.

تتميز حديقة لونا بارك بأجواء المرح والترفيه مثل عجلة الشای والدواسات، وهی والسكان المحليين من جميع الأعمار.

فيريس ولعبة ركوب أكوب تحظى بشعبية بين السياح

مركز برية الأردن مجموعة متنوعة من المنتجات بما فى ذلك الشموع المصنوعة على يد النساء البدويات، والأعشاب العضوية والمجوهرات الغضية.



ثاهد

الملكى

متحف السيارات

يعرض هذا المتحف

أكثر من 70 سيارة

كلاسيكية ودراجة نارية

للملك حسين، الملك

السابق للأردن.

من المجموعة الشخصية

ري ماوكلي وله الأصدقاء ، <mark>والإصدارات في</mark> 20

سيطرح المغنى وسيقوم بول مكارتنى، العضو السابق في فرقة البيتلز، بطرح ألبومه الأخير Egypt Station في السابع من سبتمبر. وقد تم اختياره على اسم أحد لوحات بول الخاصة، ويحتوى على 14 أغنية. وقد تم طرح أغنيتين من هذا الألبوم وهم "I don't know"، "أغنيتين من هذا الألبوم وهم "Come on to me".

شارکونا بصور من رحلتکم علی AirArabia# أو بإرسالها برسالة مباشرة علی airarabiagroup@وسنقوم بدورنا بنشرها

أخر الأعمال – تلعب ليفلي دور البطولة في فيلم الغموض والتشويق A Simple Favor، المأخوذ من رواية دارسي بيل التي تحمل نفس الاسم. ويدور الفيلم حول ثلاث شخصيات يعشن أجواء الخيانة والاختفاء.

الاقتباس – "عندما أعيش حالة مزاجية سيئة، أتناول الكثير من آيس كريم الشيكولاتة وأرقص على موسیقی فیلم Lion King."

حديقة غابة تشانغجيا جيه الوطنية، الصين

يتميز متنزه غابة تشانغجياجيه الوطنى بأعمدته الرائعة المصممة من الحجر الرملي المرصوف بالحصي والتي تقع بين النباتات الخلابة. من أكثر المعالم الطبيعية الشهيرة في مقاطعة هونان هو جبل هاللهوجا الذي يبلغ ارتفاعه 3.544 قدم (عمود السماء الجنوبي). ويعتقد أن المناظر الطبيعية الخلابة لمنتزه الغابات هذا قد استلهم منها تأليف فيلم أفاتار (2009).



عريقتان



تقع هذه الشلالات على ارتفاع 1700 متر فوق مستوى سطح البحر، وهي أحد أروع المعالم السياحية فى أرمينيا.



ينحدر هذا الشلال من على ارتفاع 24 م، وهي إحدى أكبر الشلالات في الهند. تُعتبر المنطقة لمحيطة بالشلالات من أجمل أماكن التنزه.

فعالىات

ماراثون موسكو المفتوح



المكان: موسكو، روسيا يأخذ هذا السباق السنوى البالغ طوله 42.2 كلم المشاركين به حول أكثر من 30 معلمًا شهيرًا في المدينة، من بينهم مبنى الكرملين ومسرح البولشوى. www.moscowmarathon.org

20 – 23 سبتهبر متحف اسطنبول للفنون الحديثة



المكان: اسطنبول، تركيا يجمع هذا المهرجان الفنى أفضل صالات العرض . الفنية ومُحبى الأعمال الفنية من تركيا وروسيا والشرق الأوسط وعدة بلدان أخرى. www.contemporaryistanbul.com

بطولة العالم للجودو



المكان: باكو، أذربيجان يشاركٌ في هذا الحدث أُكثر من 300 مشارك من 46 دولة في جميع أنحاء العالم بما في ذلك الصين ولبنان وإسبانيا. www.ijf.org

16 سېتمېر مهرجان الصوت العالمي



المكان: كولومبو، سريلانكا سيقدم الفنان الشهير ألان واكر معروف بتأديته لموسيقى الرقص الإلكترونية عرضًا حيًا في مجمع رويال كوليدج الرياضى ضمن جولته العالمية. www.alanwalker.no

لمكان: دبي، الإمارات العربية المتحدة سيقدم المسرح لأرمينى القومى لأوكراني أوركسترا كارمن، وهو أحد أكثر عروض الأوبرا الشهيرة في العالم، في هذا . لمكان الشهير. www.dubaiopera com

معرض بيروت للفنون











المكان: أبو ظبى، الإمارات العربية المتحدة يُعزز هذا المهرجان السنوي من الفنون المسرحية الإقليمية. وقد عُرض العام الماضي 22 مُسرحية من أكثر من 10 دول مختلفة. www.mess.ba



من 6 إلى 8 سبتمبر عرض كارمن في أوبرا دبي



عرض نيبال الهزلى



المكان: كاتماندو، نيبال

يقوم المشاركون بارتداء زى الشخصيات الكرتونية المفضلة لديهم، والمشاركَة في مجموعة من الألعاب التي تُقام في هذا الحفل السنوي الترفيهي المتنوع. www.comicconnepal.com





Aeroplay Entertainment is a **boutique Inflight Content Service Provider** delivering 360-degree services to various airline partners globally. We create, source, licence and curate content tailored to passenger demographics.

Customized content through multiple channels onboard.



Bangladesh I India I UAE I Bahrain Thailand I Malaysia USA I Singapore



مقتطفات وأفكار وحقائق عن السفر والناس والتاريخ والفعاليات

// فـعـالـيـات // لـقـطات \\ خــدمــة \\ مــقابــلــة



تيج، نيبال تصوم المتزوجات أثناء هذا المهرجان، ويصلين من أجل أن يتمتع أزواجهن بالعمر الطويل

🔰 سيتم الاحتفال بالمهرجان 💛 بعد الصلاة، تحيي النساء بعضهن يتجمع معظم المشاركين في معبد باشوباتيناث العظيم الواقع بالقرب فـى الـبـلاد يـوم 12 سبتمبر البعض ويتشاركن سويًا في صناعة هذا العام المراكب



في هذا العدد

闧 التقويم تأكد من كل ما سيحدث فى هذا الشهر

10 لقطات صور ونصائح وحقائق عن السغر، والناس، والتاريخ، والأحداث

12 خدمة الغرف ستشعر وكأنك فى منزلك فى فنادق المبيت والإفطار هذه

14 مقابلة تعتقد مغنىة الحاز المكسيكية ماغوس هيريرا أن التفوق في الموسيقي يتطلب الالتزام بها مدى الحياة

36 كييف الساحرة تتمتع العاصمة الأوكرانية بجمال خلاب وشوارع تاريخية عظيمة

48 $\overline{24}$ 48 ساعة في بهاكتابور

المعمارية

تشتهر هذه المدينة الساحرة بهندستها

41 الأخبار نظرة على ما حدث ويحدث فى العربية للطيران

44 خريطة وجهات العربية للطيران



18 مدينة الحب و التراث تجذب أفسس الزوار بجمال أطلالها المحتفظة بعراقتها



Be U^{ge} India's 1* Subscription Based Salon Chain

Be a SalonPass **Subscriber**

°° °°

0

Applicable across 90+ Salons in Delhi NCR & Bengaluru Valid on all services • Valid on existing deals • Valid on all days Pay ₹1699 & Get Free Services Every Month, For 1 Full Year



1234 5678 1234 5678

₹500/Month



gross 01/25



STORIES THAT MATTER

Bringing you the best and latest from the worlds of lifestyle, travel, entertainment and news







 Θ FACEBOOK LIVE

0 FASHION PHOTO SHOOTS

 \mathbf{ige} WEB SERIES & **VIDEO SOLUTIONS**

INFLUENCER NETWORK CAMPAIGNS



storycrux.com A digital initiative by Maxposure Media Group (I) Pvt. Ltd.

For advertisement queries, please contact storycrux@maxposuremedia.com



Sharjah Aquarium Explore the astonishing hidden world of the deep sea life

Experience up-close encounters with around 100 marine species native to the region's waters. Take an underwater journey and discover everything from large ocean creatures to the small aquatic life that can be found in the UAE's rock pools, coral reefs, lagoons and mangroves.

Visiting Hours:

Saturday to Thursday 8 AM - 8 PM | Friday 4 PM - 10 PM Closed on Sunday

Enquiries: 06 5285288

www.SharjahMuseums.ae





مربى الشارقة للأحياء المائية Sharjah Aquarium



Children

مدينة الحب و التراث تجذب أفسس الزوار بجمال أطلالها المحتفظة بعراقتها

48 ساعة في بهاكتابور تشتهر هذه المدينة الساحرة بهندستها المعمارية

